

Szerkesztői iroda
és
kiadóhivatal:
Megyeház.
Ide intézendő minden a lap
szellemi részét illető köz-
lemény, valamint az előf-
zetési és hirdetési díjak is

A lap megjelen:
minden vasárnap.

EPPERJESI LAPOK

Sárosmege s városainak társadalmi és gazdasági érdekeit képviselő hetilap.

Az „Eperjesi Széchenyi-kör”, a „Bártfai közművelődési egyesület” és a „Sárosmegyei gazd. egyesület” közlönye.

Előfizetési ár:
Egy évre 5 frt — kr.
Félévre 2 „ 50 „
Negyedévre 1 „ 25 „

Hirdetési díj:
Háromhasábos peticior egy-
szeri hirdetése 5 kr., több-
szörös hirdetés jutányosabb.
Bélyegdíj: minden hirdeté-
sért külön 30 kr.
Nyit-tér minden sor 10 kr.

Mit tegyünk?

Évek óta hangzik a panasz, hogy váro-
sunk hanyatlak, s sajnos, a panasz jogosult-
ságát el kell ismernie mindenkinek, a ki a
létező viszonyok előtt szemét hunyni nem akar
s a ki figyelemmel kíséri, mily óriási mérv-
ben súlydott kereskedelmi forgalmunk s pang
iparunk.

A legszigorubb a dologban az, hogy
összetett kézzel nézzük a hanyatlást; sopán-
kodunk, a helyett hogy a viszonyok javítására
vállalva törekednénk. Tervezni eleget terveztünk,
de vajmi keveset tettünk.

S mialatt mi tervezgetünk, iparosaink
nagy része a zálogházak dolgozik, kereske-
dők pedig a boltajtónál várják a vevőket.

Ily körülmények közt természetes, hogy
sokan egy városi zálogház felállításában he-
lyezték minden reményüket. Hiu remény!

A zálogház elodázhathatja egy időre a biz-
tos bukást, de attól megmenteni senkit sem
képes.

Mit tegyünk tehát, hogy hanyatlott forgal-
munkat, tengő iparunkat és kereskedelmünket
emeljük?

Most csak egy eszmével akarok foglal-
kozni, a melyet könnyen kivihetőnek tartok,
értem az árucarnok eszméjét, a melyet a
tervezett zálogházzal elentébe akarok álli-
tani, hogy az előbbinek előnye annál job-
ban szembe tűnjenek.

Már röviden említettem, hogy a zálog-
házat ellenzem; teszem ezt pedig azért, mert
károsnak tartom, még pedig különösen az
iparosokra nézve.

Megmondom röviden miért?

Ha az iparos hozzászokik, hogy kész
áruít a zálogházba vigye és így magyarul
mondva a zálogházak dolgozzék, rossz mun-
kát készít; ennek természetes következménye,
hogy árucikkeinek kiváltására nem is tö-
rekszik; a zálogház tulajdonosa potom áron

eladja, tehát azokat s így az iparos legna-
gyobb concurrensé maga magának, mert nem
csak, hogy olcsón adatik el az elzálogosított
árucikk, hanem az iparos maga discreditálja
az ipart, mert a vevők közt mindinkább job-
ban fog terjedni ama meggyőződés, hogy
minden kész áru rossz minőségű.

S itt figyelmen kívül hagytam az elvi-
selhetetlen kamatokat, a melyeket a zálog-
házban fizetni kell, s a melyek az iparost
lassan, de annál biztosabban a bukás felé so-
dorják.

Egészen másképpen áll a dolog az áru-
csarnoknál.

Itt az iparos az eladásra kiállított ipar-
czikkei alapján mérsékelt kamatok mellett
megkapja a szükséges előleget s élvezi azt
mindaddig, míg az árucikk a csarnokban el
nem adatik.

A készítmény pedig itt, hol a közönség
mindig megszemlélheti azt, könnyebben akad
vevőre, mint az iparos műhelyében, hol annak
létezéséről alig birnak tudomással.

Az árucarnok nemcsak piacot fog te-
remteni a kész munkának, hanem magáról a
munkásról is fog gondoskodni.

Sokszor volna munka, de hiányzik a vál-
lalkozó vagy legalább nincsen olyan, a kinek
vagyonai képessége, megbízhatósága minden
kételet kizárna; az árucarnokban a munká-
adó teljes biztosítékot fog találni; ez ugy a
munka szoliditása, valamint a szállítási ké-
pesség tekintetében minden igényeknek meg-
felelhet.

Az árucarnok még egy bajon fog se-
gíteni.

Iparosaink készítményei gyakran azért nem
akadnak vevőre, mert a gyári czikkek izlés
tekintetében nagyon is fölülmulják azokat,
vagy hogy magyarul kimondjam, iparosaink-
nál gyakran hiányzik a kellő izlés, nin-
csenek meg nekik a szükséges modern
minták.

Az árucarnok hivatva lenne ilyenekről
gondoskodni, hogy e tekintetben is a közön-
ség igényeinek eleget lehessen tenni.

Ismételtem tehát: alapítsunk árucarnokot,
még pedig minél előbb, mert ha valami, első
sorban ez lendíthetne még tengő iparunkon
s megmenthetné iparosainkat a végelszégé-
nyedéstől.

Mindenekelőtt városunk iparosai vegyék
fontolóra a mondottakat; vitassák meg az
eszmét s aztán fogjanak munkához minél
előbb.

A pénzügyi kérdés megoldása sem útkö-
zik nagy nehézségbe. Csak komolyan kell
akarni, s az eszme tetté fog válni.

Ne késedelmezzünk tehát, a midőn a vi-
szonyok tette intenek, tehát előre!
Alapítsunk árucarnokot!

— A vesztegetés ellen szigorú törvény fog
hozni, mely Demokles kardként fog a kortések és
vesztegetők feje felett lógni, de ugyan lesz-e óhaj-
tott fogantatja, az, még megválnak!

A törvényjavaslat rövid 7 §-ból áll, legfontosabb
ezek között az első §, mely teljes szövegezésében a
következőképen hangzik:

Ha az országgyűlési képviselő választása ellen
beadott kérvény tárgyalásának folyamán a képvise-
lőház bíráló bizottsága által elrendelt vizsgálat két-
ségtelenné teszi, hogy az 1878. évi V. t. cz. 185
és 186. §§-ba utaló vesztegetés vagy pedig fenye-
getés, avagy nemzetiség, osztály vagy hitfelekezeti
elleni izgatás által való megfélemlítés követtett el;
ha e miatt a képviselő-választás megsemmisítetik, ki-
mondható, hogy azon választók, a kikre bebizonyult,
hogy magukat megvesztegetni engedték vagy a fen-
tebb említett fenyegetés vagy megfélemlítés által a
választás eredményére jogtalan befolyást gyakoroltak,
a megsemmisített választást követő új választásnál
képviseelő-választási jogukat nem gyakorolhatják; sőt
súlyosabb esetekben a választási jog gyakorlásának
felfüggesztése a legközelebbi általános képviselővá-
lasztásra és az addig esetleg közbe eső időközi vá-
lasztásokra is kiterjeszhető.

A többi §§-okban kimondatik az is, hogy ha
kiderül, hogy a megválasztott képviselő maga is gy-

TÁRCZA.

Az elvesztett ösvény.

Tudok egy völgyet esőndes erdő mélyén,
Hol a moh bársony szőnyegét terít;
S rejtett virágok illatával élven,
Ag ágnak sugja lágy szerelmeit.

Terebély bükkök árnya borul össze
S nem hagyja odalátni a napot,
Csak félhomályt szűr a félnék kis özre,
Mely egy bokornál ép elszunnyadtot.

Mély árok árnyán jól tenyész a télzöld
S kék nefelejts fénylő arany szive;
Vizliljom nézi magát, mint kaczer hölgy,
Egy alvó kék tó bágyadt tükrébe!

A visszhangokat is mély álom fogja,
Oly hallgatásba mélyedt mindenik,
Mint hajdan a Tündérrdő visszhangja,
Hol Szászország aludt volt évekig.*)

Csak egyszer jártam itt e boldog völgyben,
Husz éves voltam; velem boldogan
Egy szőke tündér jött, szerelmes hölgyem,
S most már az ösvényt nem lelem magam.

Lemoyno André.

*) „La belle au bois dormant” (az alvó erdő szépe), ki-
ről a rege azt tartja, hogy az erdő minden hangja elcsitulván,
évekig, talán száz évig aludt a mély csendben. (A fordító.)

Kolossy barkóczy-Barkóczy.

(L. E.) Nemde különös, hogy e két név össze-
kerül, mikor ők egymás mellett nem állhattak meg
sohasem? — milyen is az a papir, a nép szája által
ellenségé tette két embert megtűri szomszédságban.
De hiszen ők nem is haragudtak egymásra, a legjobb
viszonyban éltek, azonban a nép és a csúnya pletyka
halálos ellenségé tette őket, ők megszokták ezt, pedig
egy rossz szót sem váltottak soha.

Az első őrögi tulajdonságokkal ruházta föl a
nép; Barkóczyt a jószág képeben tüntette elő, mert a
véletlen úgy hozta magával, hogy a Kolossyvali érint-
kezésnél csak rossz, a Barkóczyvali találkozásnál csak
jó érthette az embert, pedig az egyik jobb volt a
másiknál, sőt Kolossyjak jótéményeit megszámlálni
sem lehetett volna, sőt családjának minden tagja is-
meretes volt a népszerűtetéről, a barátságáról, a magyar
kedélyességéről és vendégszeretetről; ki ne ösmerte
volna e nemes lelkű családnak egyik legkiválóbb
tagját: Hermint, a ki 1849-ben olyan vándargyála
volt Zemplénnél, mint Farkas Mária Kassának, sze-
ker számra gyűjtötte az élelmiszereket s azokat
Munkácsra szállította, hogy a hazáért szenvedő Bo-
rocskay, Lacsny, Eötvös, Puky és számtalan hazai
politikai fogolyoknak szükségleteit kielégítse. Ilyen híres
volt elbeszélésünk ez alakja vendégszeretetről, jóté-
konyságairól és mégis futott a paraszt nép Kolossytól,
de az úri osztály is félve közeledett felé s remegéssel
gondolt a következményekre, mert rendszeren valami
kellemetlen eseményre számíthatott, de ha ugyanakkor
Barkóczyval hozta a sors őket össze, a szerencsétlen-
ség szerencsésé vált s beállt az a furesza állapot, mi-
kor azt mondjuk: Szerencse a szerencsétlenségben.

Ha a nép ajkán a Kolossy neve hangzott fel,
ugyanakkor ezer torok kiáltotta utána: Barkóczy-Bar-
kóczy. Kerülték az életben egymást, de a sors szeszé-

lye valóban, a nép ajka pedig kénytelenségből és
félelemből mindég össze hozta őket. Hogy mi szolgál-
tatott e babonás félelemre okot, meglátjuk mindjárt.

Sok szép vadon helye van Ujhelynek, a hol a
vadak nyugalomban tanyáznak, csak olykor-olykor
villannak meg a eszerjék vagy bokrok között a vadá-
szok fegyverei. Ily vadászat alkalmával Tekésy fiatal
földbirtokos kijelölt helyét elfoglalta és Ördöghöt, bal
felől álló szomjéját, a sűrű bozót miatt nem láthatta.
Mindketten hallják a közelgő maczkó mormolását és
azt a rémület gerjesztő reccsét, midőn a fák ga-
lyait tördelte haragjában, mindketten feszült figye-
lemmel lesik a körmöst, a midőn ez kibukik, egy-
szerre ugranak előre, Tekésy fegyvert emel czéloz,
. . . ekkor előtűnik Kolossy, a ki szintén a vadat
üzte, eldördül a fegyver és a golyó Ördöghöt találja,
a ki hanyat terült a földön. Ekkor a tulsó oldalról
megjelenik Barkóczy, az elesetthez siet, felemelik s
Tekésynek csak annyi baja esett, hogy a golyó egyik
fogát szedte ki.

Most kapott csak lábra a tréfa; az urak Kolos-
syt és Barkóczyt élceleni kezdték, az elsőnek megje-
lenésében vész, a másodikban szerencsét konsta-
táltak.

E babonás hiedelem még jobban lábra kapott a
következő eset megtörtéttével:

Tokaj város tisztos vénei és előjárói, mintegy
öten, revidiálni voltak a szőlőket s lehet, hogy a mér-
ges tokaji asszú vagy mászás ártott meg, — vagy
isten tudja mi, — a-hogy, úgy esett meg, hogy Ko-
lossy és Barkóczy uramiék is épen azon a vidéken
jártak. A tisztos öt öreg kerülő uton a patakhoz jön,
itt egy pallón kellett keresztül menni és szép cse-
desen neki iudulnak egymásután a vastag kettős ge-
rendának, midőn a tulsó oldalon előttük áll Kolossy.
Mintha csak a villám csapott volna beléjük, a geren-
dák megmozdulnak s az öt érdemes úr a patakban

korolta a megvesztegetést, választása megsemmisíthető, és a következő választásnál meg nem választható; továbbá magoktól a választó kerületektől is megvonható a választási jog, ha törvénytől vesztegetéseik bebizonyítottak.

Az óvatosság tehát mindenestre nagyobb lesz, és a visszaéléseket egészen megszüntetné, arra még csak gondolni is képtelenség. A legtisztább és a legelőszóbb választásokat titkos szavazat útján lehetne elérni, hanem ettől még egy kicsit messze vagyunk.

A gabona-árak javulása. A nemzetközi gabonapiacra ugyilátszik mozgalom van keletkezésben, mely Angliából indul ki, s mely reményleni engedi, hogy az árak, főleg pedig a buzaárak javulni fognak. Anglia buza-termelése nem volt nagy, Franciaországé szintén nem, pedig mindkét országban a buzaszükséglet fedezésére nagyobb mennyiségek szükségesek. Olaszország, Portugália és Spanyolország szintén nem produkáltak annyi buzát, mely a szükséglet fedezésére elegendő volna. Oroszországnak nagyon nagy buza-termése van, ugy mennyiség mint minőség dolgában. Európa szükségletének fedezésére tehát nagyon rá lesz szorulva Indiára és Amerikára. New-Yorkban már emelkedett is a buza ára, Indiában szintén, részint az ezüst áremelkedése, részint magasabb szállítási díjak folytán. Liverpoolban a kaliforniai buza ára 1885. októberben méterezésünkint 7.80 frt volt, a legutóbbi jegyzés szerint már 9.48 frt. A legutóbbi felvételek szerint Angliában múlt évi december végével a buzaárak mennyisége felénnyel kevesebb volt mint 1880. végén.

A párbér megváltása.

A mióta a párbér kérdése szőnyegre került, egymást érik a sajtóban az ezikkék, melyek tisztázzák a helyzetet és ha nem oldják is meg a nagy és nehéz kérdést, bizonyonyal egyengetik a megoldás előtt az utat.

Legtöbb ezikké eddig a körül forgott, vajjon személyi, vagy dologi teher-e a párbér és akik ez irányban kívántak felvilágosítást nyerni, nyerhettek is a tájékozva lehetnek ma már a párbér személyi vagy dologi oldaláról eléggé.

De a tulajdonképeni lényege a párbér kérdésének nem az, vajjon személyi teher-e az, vagy dologi, hanem és főképp az, hogyan lehetne, hogyan kellene azt a mi mostani viszonyaink között megoldani, illetőleg a párbért megváltani.

A megváltás körül gyérek még a megoldó ezikkék, pedig ez szükségesebb mint az, hogy tudjuk, személyi-e vagy dologi a teher.

A vallás- és közoktatásügyi miniszter felkérése folytán a főpapság többször gyülekezett ez ügyben Budapesten.

A párbér kérdéseinek megoldása elodázhatatlan manap, ha csak azt nem akarjuk, hogy a papság független állását elveszítse és ezzel együtt elveszítse azt az üdvös befolyását is, melylyel a hívókra bírnia kell.

De a megoldás, épen mivel tömérdek érdeket érint, annyira nehéz és kényes, hogy kívánva kívánunk kell oly módot, hogy a lehető legkevesebb érdek érintése által vezet a megoldáshoz.

Ily mód pedig egyes egyedül a püspöki székek és a kanonoki stállumak intercalaris jövedelmeinek kizárólag a párbér megváltására való fordítása.

E jövedelmek nem egyes egyénéi többé, hanem de jure, az egész katolikus összességé, következésképp tisztán katolikus célra, tehát a párbér megváltására

is fordíthatók. Nem sértik senki érdekeit és így fölül állnak minden személyi tekintetek fölött.

Sokan azt fogják erre ellenvenni, hogy e jövedelem mind csekély. Igaz; de ha ezen intercalaris jövedelmek mindenkor tisztán és kizárólag szántóföldek vásárlására fognak fordítani, melyek az egyes plébániák elidegeníthetetlen birtokaivá lesznek, akkor a jövedelmek, nemcsak földözni fogják a párbéri igényeket, de még idővel új plébániák alkotására is módot nyújtanak. Szerintünk tehát minden egyes püspöki vagy kanonoki intercalaris jövedelem ugyanazon egyházmegyére, sorrendben legszegényebb plébániájának párbér-aequivalens szántóföld vételére leane fordítandó.

A párbérnek tisztán pénzbeli megváltása a lehetetlenséggel határos, különösen napjainkban, midőn a szegénység egyre terjed. Azonfelül a pénz mindig ingadozónak van kitéve, amint ezt alapítványok változásánál, csökkenésénél, devalválásánál láthatjuk.

Az állam, ha valami kedvező fordulatnál fogva elfogadja is esetleg a papság díjazását, mindig keves és bizonytalan állapot lesz ez. Egyet fordul a világ, elemek kerülnek felszínre, amelyek minden ilyen megtagadhatnák, mint ezt ép most van alkalmunk tapasztalni a külföld nem egy államánál. Ami megtörténik ott ma, megtörténhet holnap itt is.

Nekünk azon kell lennünk, hogy ne ideig-óráig biztosítsuk a lelkeskedő papság anyagi helyzetét, ha nem amennyire ez lehető, örök időkre. Ezt pedig csakis földbirtok által tehetjük, amely igaz, ma talán keveset jövedelmez, de holnap már egy bő arattással kárpótolhat mindenért. Ily független birtok mellett független lesz a lelkeskedő papság is, a mi magasabb hivatásához meg is kívántatik.

Ezen megváltási módja a párbérnek lassu lesz, de bizonyosabban célhoz vezet, mint előre hinné az ember.

Különlélek.

Május 1. Ki nem tudná e szó értelmét felfogni, a fiatalok reményét, a gyermekek örömét? A fák galyain rügyedzenek a lombok. Kikandikál a zöld levél is. Pecsirta csicsereg már rajta, fészket épít odújába. Megnépesül a sétatér, van jó dolga a mamának kicsinytyukkel, kik folyton kúnn a szabadban óhajtának járni, a lepkét fogni s virágot szedni. És mennyi élvezet nyílik még fiatal-aggnak. Reggel korán katonazene járta be a várost — s a házak kapuin ott lobogott már a zöld galy — a május 1. hirdetője!

Dr. Berzeviczy Albert megyénk jeles fia, a legközelebbi időben tényleges államtitkárrá fog előléptettni. E hír valószínűsítésén kívül helyezi azon körülmény, hogy a löcsei választókerület jelölt-ségét elfogadta, már pedig mint nem tényleges államtitkár, mandatumot nem vállalhat. Hogy miért nem lép fel megyénkben, e kérdésre a feleletet valószínűleg azon körülmény adja meg, hogy dr. Berzeviczy Albert Sárosmegyében csak Eperjest kívánta volna képviselni; Eperjesen pedig fellépése esetében könnyen megtörténhetné, hogy az ellenzéki párt, melynek ez idő szerinti jelöltje Bujanovics Sándor, az utóbbi helyett eljettve Kezser Miklós léptetné fel, s így dr. Berzeviczy Albert még az utolsó pillanatban is kénytelen volna a jelöltségtől visszalepni, a mennyiben ezelőtt három évvel nyilvánosan szavát adta! hogy Kezser Miklós ellen nem lép fel.

Zsigmond napja. Hogy megyénk alispánja: Péchy Zsigmond általános köztisztviselést és szeretetben áll, azt

mindegyikünk tudja. A közönség minden kínálkozó alkalmat megragad, hogy ebbeli érzületét ostentatíve demonstrálja. Ilyen alkalom volt május 2-ika, az alispán névnapja, mikorom is a katonai, egyházi, polgári, politikai is társadalmi körök matadorjai és főbbjei nagy számmal megjelentek a megyeház épületében, hogy külsőleg és tanujelét adják őszinte tiszteletük, és barátságuknak. Mi itt csak a megyei tisztviselők tisztelgéséről emlékezünk meg bővebben, kik Tahy Mihály főjegyző vezetése mellett testületileg jelentek meg főnökük előtt. A főjegyző szívbeli eredő szavakkal esetelére a tisztikar érzelmét, kiemelve különösen azt, hogy az alispán, ki társadalmi műveltsége s finom tapintata által oly könnyen érti meg a vele érintkezőket, bir egyúttal azon sokkal becsesebb tulajdonsággal is, hogy férfias jelleme kitartó és következetes tevékenysége által, állandóan is megtudja tartani az egyszer megnyerteket; ezen tulajdonságáról leginkább tehet bizonyosságot a vele nap-nap mellett érintkező tisztikar, mely őt — ha lehet — folytonosan emelkedő tisztelet és szeretettel környezi. Ezen érzelmektől áthatva s azokból kifolyólag élteti az alispánt. Az alispán meghatott hangon válaszolt s többek közt azt mondá, hogy legfőbb törekvése mindenkör az volt, hogy a vármegye érdekeit előmozdithassa és ez a tisztikarnak buzgó közreműködésével eddig sikerült is neki; mégpedig nemcsak a vármegye megelégedését megnyernie, de egyúttal a tisztikar régi jó hírnevét is fenntartania, sőt szerénytelenség nélkül mondva, talán némileg emelnie, s ep' azért a tisztikar ezen megemlékezése és elismerése annál is inkább jól esik neki, mert tudja, hogy nem a rideg kötelesség és hideg szokás, hanem őszinte kartársi ragaszkodásból folyik. A maga részéről biztosítja a tisztikart, hogy ezentúl is legfőbb feladatának fogja tekinteni ezen megkezdett úton előre haladni, megköszönve a személye iránt tanúsított figyelmet, a tisztikart a maga összességében s annak minden tagját külön-külön élteti.

Katonai előléptetések. Május hó 1-ével helybeli gyalogezredünk tisztikarában következő előléptetések történtek: Spunár Henrik, Babuscheck Adolf, Haag Győző tiszthelyettesek hadnagyokká, — Killer Adolf hadnagy főhadnaggyá, — Dr. Heskó és Dr. Dornhelm másodosztályú ezedorvosok első osztályú ezedorvosokká nevezettek ki. — Kukovics Ferenc őrnagy a 86. ezredtől a 67. ezredhez helyeztetett át alezredesi minőségben. Áthelyeztetettek továbbá Martini Cajetan első osztályú százados a 94. ezredtől a helybeli ezredhez; Dr. Keszenbaum József másodosztályú ezedorvos a helybeli ezredtől a 40. ezredhez, végül Dr. Wiener Ede kassai közkorházi főorvos a helybeli ezredhez helyeztetett át.

Kormánybiztos. Az eperjesi ev. főgymnasium érettségi vizsgálatához kormánybiztosul Dr. Medveczky Frigyes egyetemi tanár kúldetik ki.

Választási mozgalmak. Dr. Ferenczy Elek jogakadémiai tanár urrol lapunk mult számában irtuk, hogy a makoviczai választó-kerületben Feszt Lajos kormánypárti ellen vagy annak visszavonulása esetén ellenzéki programmal lép fel. E hirt fenntartással közöltük, s mint halljuk, e feltevésünk alaptalan, a mennyiben dr. Ferenczy ur nem ellenzéki elveket vall s ugy meggyőződése mint családi hagyományos traditio folytán a szabadelvű-párt elveinek a híve.

A népfelkelő tisztjelöltek f. hó 5-én jelentkeztek a helybeli honvéd katonai paracsnoksnál s másnap rendszeresen kezdetét vette a három heti tisztképző tanfolyam.

A tavaszi fegyvergyakorlatra ez évben a tartalékosok f. hó 16-án vonultak be. Városunkban mintegy 550 fog elhelyeztetni.

eviczkél. Ekkor megjelenik Barkóczy a lubiczklók mellett s mi történik? . . . a víz folyása egyszerre megáll.

Ez eset után mindenki félt Kolossytól. Pedig hát miként történhetett az? csak úgy, hogy az egyik gerenda vége mozgósított állapotban volt, a súlyos teher alatt félre billenve kiszorította helyéből a másikat is, a vizet pedig épen akkor állította meg a molnár a gátnál.

A mádi zsidókoresmáros a jegyzővel megesküszik a következő esetre, de meg arra is, hogy ezt Kolossy idézte elő. Ujhelybe mentek a vásárra. A koresmáros egészen új szekerén és két, akkor vett hatalmas esikön hajtatott a város felé vezető országúton, midőn saját kocsiján szembe vágat Kolossy. A rémület fogta el a zsidót, hogy már vége a gschett-nek; midőn kitérnek egymásnak, a zsidó szekerének új kereke ketté török, mire elkiáltja magát: Kolossy! a jegyző visszhangként felel rá: barkóczy-Barkóczy, és ez csakugyan megjelent és felveszi a póru járta-kat.

A leglátogatottabb házak egyike volt Zemplénben az Ernyey básié. Katieza leánya után bomlott a vidék fiatala, örege, de neki csak a deli termetű éjsötét hajú s kékszemű Füzér Laci, a szolgabíró tetszett. Jegyváltás napja van, lángolt, égett szívök egymásért s már az esküvő előtt elmondták róluk, hogy ásköpa sem választja el őket. S mi jön közbe? . . . a mulatók közé betoppán Kolossy. Az öreg Ernyey bási nem volt babonás; de mégis, mintha hideg futott volna végig a hátán; vendégét akaratlanul kelleltenül szívesen fogadja s alig vannak a nagy uri vacsora végén, midőn az öreg az eljegyzettek néz és durezás areukat látja meg. A vacsora befejezése után Füzér Ernyey básihoz megy, a jegygyűrűt visszaadja és a magaét visszakéri. Összeszó-palkozott a két akaratos teremtés valahogy s a szülők

örömeinek vége lett volna, midőn kinyílik az ajtó, egy nagy bunda tolja magát előre, benne Barkóczy és alig telt el pár perc, a békesség helyre lett állítva.

Még csak egyet a sok közül.

Ki ne ismerné Kassán Senior Gyula bátyám uramat, a híres prókátort, az ügyvédi kapacitást, a ki tekintély mindenki előtt, a ki a nagyok épen úgy bámulnak, mint a hogy tisztelik társai és szereti a nép; de a ki elválhatlan barátja a pohárnak, melylyel egy kötött életfogytiglani szerződést, hogy soha sem fog kiürülni, de viszont az ő torka sem lesz nedves s akit senki le nem duplikázott, triplikázott, őt az az armányos aranyos színű valami de lerepublikázta már egy párszor.

Iták a hegylevét Galambosi urambátyánknál s arról volt szó, hogy abból a tokaji micsodásból, ami az asztalon állott, nem lehet egy olyan magokforma embernek sem két butéllát betemetni.

Dehogy nem! — mondja Gyula bá — nem csak kettőnek, de négynek is megtudnám én az utat mutatni.

Ekkor kopogtatnak s ott terem Kolossy. Galambosi már nem jól érezte magát, de Gyula bá — persze semmit sem tudott a Kolossyhoz kötött ómenről — előadja neki a dolgott, aki ránéz az ott álló két üvegre.

— Hát bizony öcsém uram — mondja Seniornak — maga még ennek a két üvegnek sem tudja az utat megmutatni, nem hogy négynek megfelelni.

— Mit, én? — replikázik az ügyvéd, a ki ugyan-csak kitünően tudta a bort lekoszolyoztatni. — azért is fogadjunk, hogy megiszom magam ezt a két üveg bort, még pedig négy hajtókára.

Kolossy fogadott s behozatott egy fél itezés poharat.

Az első pohár hatalmas szomjjal csuszott le, úgy hogy megkivánta a másodikat is. A második pi-

rossá festette arezát s most a természet és a szokás követelménye lépett fel, kidirigálta a második üveg fél borát a pohárba.

— Arany ennek a színe urambátyám, — mondja az ügyvéd — s minden csepe gyöngy, a melyek az én torkomon gyöngyöznek le.

— Hadd lássuk! felel rá Kolossy.

Az ügyvéd felemeli a poharat s egy hajtásra ki-issza. Azután . . . mereven néz Kolossyra, a pohár kiesik a kezéből és fuldokolás között hanyatlik le a székéről. A második üvegben nem bor, de a legerősebb borezet volt a mit a Kolossy gyakorlott szeme rögtön észrevett s tévedésből került a pinczébe a többi boros üvegek közé.

Még ilyen kint az ügyvéd gyomra sohasem állott ki. Víz, tejet mindent adtak neki, semmi sem használt, a mikor e szavak között: „Majd segíték én rajta!” belép Barkóczy s húzza zsebéből kifelé a három puttonos tokaji asszut.

Ez már azután meggyógyította a savanyu arezot csináló ügyvédet.

Meg is emlegette a napot, s valahányszor felemlít neki, hogy: „Kolossy!” . . . rögtön utána kiáltja: „Barkóczy-Barkóczy!”

De így van a zempléni ember is e két névvel, ha kimondjuk mi az egyiket, akkor az ő ajkáról okvetlen a második hangzik fel, csak a Kolossy nevet magában kiejteni soha sem halljuk.

Ez utolsó eset óta a két öreg gyakran összejött, kezét szorítottak egymással, a legjobb viszonyban éltek, a Kolossy névhez kötött sze rencsétlenség — a mennyiben e nevet „Cseley“-re változtatta — meg-szűnt. A nép azonban mai napig is már csak régi-kiejtett nevével is fél s gyakran halljuk:

„Kolossy, barkóczy- Barkóczy!”

Esan n
6-ika,
soká,
sunk p
nyüzsg
egy ig
abban
hemene
nat ala
udvarai
azonna
meglel
A mi
A tüz
csapott
szétaga
magyar
zott el.
annyira
is, ho
porrá a
átcsapo
a puszt
beszaka
Szentar
képen a
vege le
péztár
megyeh
nasiun.
A kar
oltásról
az egó
iratilag
4 óráko
lehetett
tétlenül
jeit ille
bátorság
legnagy
a részle
ki hálá
eredesi
buzdító
— Szet
is eddig
alább e
Gy.
Amália,
Berta é
mekel
jelentik
Glo c
11 1/2
után t
tetemei
az ág.
nyugal
A
egészen
kereszt
hegyen
metropé
csak M
vidékek
hető föl
az ajtat
ben gya
jes felé,
házaika
magyar,
és kores
jutott h
magokat
nuk sul
Ember
Ter
ban ism
sétáló k
vonzott
ujdonság
a zenek
után a
ral játsz
A
körü ér
a kis-sz
egész v
össze K
utáni 4
fent em
értesíte
lőltül, a
Epe
lettek: 1
Aurél
ötösök:
Gyula 3
Vás
de az e
vevők sz
búcsú m
a vásár
Köz
községek
bánya-
és vállal
vetkező

Eperjes rommá leégve. Súlyosan, nagyon súlyosan nehezedett reánk a haragvó Isten keze! Május 6-ika, mely gyönyörű tavaszi pompával köszöntött be, soká, nagyon soká fog emlékeztetében maradni városunk polgárainak. Dél előtt 10 óra tájban még sürgött-nyüzgött a nép a hetivásáron, midőn feltizenegyor egy igénytelen árok-utcai házikóban tűz ütött ki s abban a pillanatban erős déli szél támadt, mely vehemens erővel neki esett az égő háznak s egy pillanattal alatt ezernyi szikrát dobott a fűtezei házak hátsó udvaraiba. A tikkasztó melegtől száraz zsindelek azonnal tüzet fogtak, egyszerre három, egymástól meglehetősen távolban álló fűtezei ház lángba borult. A mi ezután következett, az felülmúlja a képzeletet. A tűz nyargalva terjedt el, a fűteze baloldalaról átcsapott a jobb oldalra, innen észak és kelet felé szétágazva, egyfelől a collegiumon túl, másfelől a magyar-utczán végig vézes rohammal harapódzott el. A szél valóságos forgó viharra változott olyanira, hogy végig pusztított még a nagy temetőn is, hol a kápolnák és a fából való sírkövek is porrá égtek. Eközben a fűteze is végig dühöngött, átcsapott egészen az új és cigányvárosba! Hallatlan a pusztítás! Az égő házaknak majdnem egyharmada beszakadt. Minden nyilvános épület rommá égett. A Szentandrásy-ház második emelete betört, hasonlóképen a városi redout örösi palafondja s azzal együtt vége lett a gyönyörű teremnek; leégett a takarékpénztár, a népbank, a törvényszék, a városház, a megyeház, a posta, a collegium és temploma, a gymnasium, a Stefánia-zárda. Mindenütt rom és pusztulás. A kár hozzávetőleg tízmillióra rúg! — Mentésről és oltásról szó sem lehetett. A vihar lehetetlenné tette az égő épületeknek még a lokalizálását is. — Távriatilag felkérte a kassai tűzoltóság is, mely délután 4 órakor külön vonattal meg is érkezett s dicsérendő buzgalommal működött és mentett ott, a hol menteni lehetett. A mentés munkájának pálmája azonban feltétlenül a helybeli ezredet és különösen annak tisztjeit illeti, kik nagy és feltétlenül elismerést érdemlő bátorsággal és ügyességgel mindenütt ott voltak, hol legnagyobb volt a veszély. Most még nem ismerjük a részleteket s egyelőre csak általánosságban fejezzük ki hálánkat. Nem feledkezünk meg Szitka Gusztáv ezredesről és Péchy Zsigmond alispánról sem, kik buzditó szavakkal nagyban hozzájárultak a mentéshez. — Szerencse, hogy a tűz nappal ütött ki, habár így is eddig 7 emberélet esett áldozatul. — A város leg-alább egy félszázadra tönkre van téve.

Gyászír. Glock Aurél és neje született Mach Amália, gyermekük Erzi, továbbá Farkas szül. Glock Berta és férje Farkas Lajos, valamint ezeknek gyermekei Margit és Lajos, mélyen szomorodott szívvél jelentik édes atyjuk, illetve apósuk és nagyatyjuk Glock Dániel-nek f. é. május hó 3-án éjjeli 11^{1/2} órakor, életének 76-ik évében, rövid szenvedés után történt gyászos kimúlását. A boldogultnak hült tetemei f. é. május hó 5-én délután 5 órakor lettek az ág. hitv. evang. egyház szertartásai szerint örök nyugalomra tetetve.

A búcsú búcsúja. Eperjes e hét első napján egészen kivétlenül eredetiségéből; a csendes város a kereszt feltalálásának ünnepe alkalmából a kalvária hegyen megülni szokott búcsúra való tekintettel oly metropolissá nőtte ki magát, minőt hason esetekben csak Mária-Zell tud produkálni. Még a legtávolabbi vidékek is képviselve voltak s 5000—6000 lélekre tehető föl azok száma, kik a kedvező idő behatása alatt az ajtatosság záradokutját megtették. Sűrű menetben gyalogoltak a messze távolból az igazhívők Eperjes felé, hogy a tavaszi búcsún elmondhassák hó fohászaikat. Szombat óta a város utcai telve voltak magyar, német és tójáku búcsusokkal, a vendéglők és koresmák csak úgy zibongáltak s kiknek itt nem jutott hely, a sétányok és kapuk árnyában helyezték magokat komócióba és kitöltötték azt, mi édes otthonuk sültje-főzje. Hát még a búcsújáróhely színhelye?! Ember ember hátán állott s leróta azt, mi az istené.

Térzene. Május eszéjén vasárnap a szokott órában ismét kellemes zenei művelésben részesült a sétáló közönség. A katonai zenekar játszott s ez sokat vonzott ki a szabad légre. A program sokat ígérő ujdonsága volt a híres „Exelsior” Poutpourri, melyet a zenekar a karmester ur méltánylandó fáradozása után a közönség általános figyelmé közt nagy bravúrral játszott.

A kis-szebeni választó-kerület. Egy szűkebb körü értekezlet elhatározásából ki lett mondva, hogy a kis-szebeni országgyűlési képviselői választók az egész választókerületre kiterjedő értekezletet hívnak össze Kis-Szebenbe és pedig f. é. és hó 15-ének délutáni 4 órájára. A kerület igen tisztelt választói a fent említett értekezletre külön meghívón is fognak értesíteni. Hogy kit hívnak fel ujlág képviselőjelöltül, azt kérdeznünk is fölösleges. — Eljen Hodossy!

Eperjesi lövészegylet. Folyó évi májushó 1-én lettek: Dunkel Károly első egy szegelőre, Ruttkay Aurél második, Krivoss Gyula harmadik. További ötösök: Klefner Gyula 1, Linkesch Károly 1, Szolika Gyula 3.

Vásár. Május 2-án hétfőn népes vásár tartatott, de az eladók száma aránytalan többségben volt a vevők számával szemben, kiknek legnagyobb része a búcsú miatt jött be a városba. A kereskedői körökben a vásár ellen sok a panasz.

Községeink és adóztatóink figyelmébe. Az alábbi községek (városok) 1887/9-ik évi III. oszt. keretsi-bánya- és nyilvános számadásra kötelezett egyletek és vállalatok adója az adókövető bizottság által a következő határnapokon fog tárgyalatni. 1. Eperjesi

adókerületben: I. ötöd 1887. május 10. és 11-én, II. ötöd 12., 13. és 14-én, III. ötöd 16-án, IV. ötöd 17-én, V-ik ötöd 18. és 20-án, Felkúlváros 21. és 23-án, Alkúlváros 24-én, Hegykert 24-én, Pénztézetek 24-én. — 2) Kendei körjegyzőség községei 26-án. 3) Soóvári k. k. 27-én. 4) Sebesi k. k. 28-án. 5) Lemesi 31-én. 6) Közszegi 1887. június 1-én. 7) Bogdányi 2-án. 8) K-Pekleni 2-án. 9) Sirokai 3-án. 10) Berthóti 4-én. 11) Berkii 6-án. 12) Nagy-Sáros nagyközség 7-én. 13) Kis-sárosi körjegyz. közs. 7-én. — Bártfai adókerület: 1) Klyussói körj. közs. 1887. május 31. 2) Raszlaviczai 1887. június 1-én. 3) Gáboltói 2-ik és 3-án. 4) Dubovai 3-án. 5) Ladoméri 4-én. 6) Szvidniki 6-án. 7) Tornyai 7-én. 8) Szorocsini 7-én. 9) Sznakói 8-án. 10) Zborói 10. és 11-én. 11) Bártfa város 13—15-én. — Girálty adókerület: 1) Tapolyvidéki körj. községei 1887. május 17-én. 2) Herheji 18-án. 3) Szorocsini 18-án. 4) Kurimai 20. és 21-én. 5) Hanusfalvi 23. és 24-én. 6) Girálty 25-én. 7) Kapii 26-án. — Kis-szebeni adókerület: 1) péchujfalvi körj. közs. 1887. május 31. és június 1-én. 2) Dobó 2-ik és 3-án. 3) Orkutai 4-én. 4) Berzevizei 6. és 7-én. 5) Kis-Szeben sz. k. város 8-ik és 10-én. 6) Héthárs nagyközségben 11-én. 7) Plavniczai kör 13-án. 8) Kis-Sárosi kör községei: Szt.-Mihály és Osztrop 13-án.

Jogásztudományi közgyűlés. Tegnap, f. hó 7-én a helybeli jogakadémia polgári közgyűlést tartottak. A közgyűlés főtárgyát a budapesti egyetemi polgárok átirata feletti döntés képezte. Az átirat a budapesti egyetemi hallgatók által a honvédelmi miniszter előtt a magyar nyelv érdekében nem régebben indított mozgalomnak a folyománya. Ambár lapunk zárta miatt a közgyűlés lefolyásáról nem referálhatunk, de az előzetes hangulatból ítélve, a helybeli joghallgatók is kétségkívül egyhangulag csatlakoztak a budapesti joghallgatók dícséretes s a magyar nyelv eredeti jogainak visszaszerzését célzó mozgalomhoz.

Adókövetés. A legfontosabb adónemek t. i. a III. oszt. keretsi-adó, bányá-adó és nyilvános számadásra kötelezett egyletek és vállalatok adójának 1887—89. évekre bizottságilag leendő megállapítása: az eperjesi adókerületben 1887. május 10-én, a bártfai adókerületben 1887. május 31-én, a girálty adókerületben 1887. május 17-én, a kisszebeni adókerületben 1887. május 31-én veszi kezdetét. A bizottságok következőleg alakítottak az eperjesi adókerületben: Kardos Tivadar elnök, id. Urbán Antal, Meliorisz Lajos, Gombos Alajos, Péchy Ödön rendes tagok, Pulszky Géza, Hrabeczy Emil, Kirchmayer Gerő, Lillia Boldizsár pöttagok. A bártfai kerületben: id. Dessewffy Ignác elnök, Dr. Weisz Bernát Szakulics László, Toszt Károly, Fekete Adolf rendes tagok, Ifj. Zámorszky József, Ifj. Biloveczky József, Toppercz Albert, Jármy Gyula pöttagok. A girálty adókerületben: Szabó Ede elnök, Rády Antal, Waxmann Alajos, Ferenczy Béla, Semsey Boldizsár rendes tagok, Bányó György, Szalovics Vince, Szalovics Szilárd, Lyon Jakab pöttagok. A kisszebeni adókerületben: Péchy Ferenc elnök, Gallé Alajos, Károlyi Pál, Dobay Imre, Zombory Bertalan rendes tagok, Berzevicy Arnold, Thomae Nándor, Péchy Antal, Leuchtay Manó pöttagok. Az eddigi adótárgyalásoknak két lényeges hibájuk volt, s az egyik azon körülményben nyilvánult, hogy a tárgyalásra kiküldött állami közegek nem volt ismerős anyagi viszonyainkkal. A másik főhiba az, hogy a közönség részéről választott bizalmi férfiak nem emeltek mindenkor szót egyesek túlságos megróvása ellen. E körülményt ajánljuk a bizottságok figyelmébe. Annyi rajtunk az adó, hogy azt sem tudjuk, melyiket fizessük előbb, — ha ugyan fizetni még egyáltalában képesek vagyunk. Mire jutnánk tehát, ha leszállítási helyett emelnék, még pedig nem igazságosan, merő szeszélyből, vagy éppen ellenségeskedésből! Tehát csak saujtver in re!

Az ujonczozás eredménye megyénkben. Minden megjegyzés nélkül közöljük az ezidei ujonczozás eredményét, a számok fényesebben szólnak minden hosszúság magyarázatnál. Ki volt vetve a tavalyi hátralékka együtt a következő ujonczulatok. A tornai járásra: 113, Eperjes városra 25; a siroakai járásra 156 a tapolyira: 194; a szekesőire: 249; a makoviczaira: 89; a felsőtárczaira: 179; Bártfára 17; Kis-Szebenre: 14, összesen 1031. Be lett sorozva az alsó-tárczai járásból 55; a f-tárczai járásból 84; a sirokaiból 55; a tapolyból 41; a szekesőiből 39; a makoviczai-ból 30; Eperjesről 7, Bártfáról 10; Kis-Szebenből 5. Összesen 326. A hátralék e szerint 705 embert tesz ki. Ezeknek legnagyobb része Amerikában van! — A közzétett statisztikai adatok az osztrák-magyar monarchiában az 1887-ki sorozás alkalmával 866,696 felhívott hadkötéles közül csak 110,591 (tehát 12%) vált be katonának. Ez eredmény annál kedvezőlenebb, mert évről-évre rosszabb. Mig ugyanis 1881-ben minden 1000 felhívott közül 462 tölthetett, addig 1882-ben 484, 1883-ban 525, 1884-ben pedig 568 tölthetett. A katonai szolgálatra alkalmatlanok fel-tűnően nagy számára, az amerikai kivándorlókotl el-tekintve, első sorban befolyása van a népesség satnyulásának, de másoként a sorozásnál szokásos vissz-élések sem hagyandók figyelmen kívül. Amannál a közegészségügy fejlesztése, emennél a szigorú ellen-őrzés útján lehet sőt kell segíteni, mert meggyőződésünk, hogy e viszonyok, melyek nem csupán a védelmi erőre kártékonyak, hanem minden hadkötelesre nagyon hátrányosak, okvetlen javítandók.

Mi a szurok? Itt vannak a meleg tavaszi napok, itt az izadás szaka, a diáknép megülő betűje. Izzadnak erősen. Minden maturandus feje egy-egy káptalan, melyben Cicero, Tacitus, Plato magvas eszméi elegyülnek a matheseos x+y-val. S mindez a sz u-

rok eredménye. A szurok befolyása alatt fekszenek annyira neki a tanulásnak, a mennyire nem törődtek a könyvekkel egész éven át. De mi az a szurok? Diák műkifejezés, melynek disszertációját laicus olvasóink kedvéért ide igtatjuk: A szurok: elemi; vegyjele: Brr., aránysálya meg nem határozható. — Története: Régóta létezik s mióta a tudományokat ki szokták kérdeznünk, azóta ismeretes. Természetbeni előjövetele: Zárt teremben, hol bár számosan vannak, de a légy-rúgás is hallható, hol a lesütött fejű közönség felett egy névsor és egy plajbász korlátlan hatalommal zsarnokoskodik. Színállapotban elő nem állítható, mert a rossz vérrrel vegyileg van egyesülve. De mégis biztosan és egyedül előállítható censura és rigorosum nevű kíséretek által. Sajátságai: Egvényes ellenhatása van, a mennyiben a legzöldebb pófát is neki veresíti. Ha censurával izzítják, jegedési vizét elbocsátja, mely is veritek eseppekben gyülekezik össze. Hasznai: Gözfürdő helyett a gyógyászatban, mint szintén pro appetitorio sikerrel használható. — Megjegyzendő, hogy a tárgyilagossá vagy concreter szuroktól jól megkülönböztető ezen elvont, abstract vagy szellemi szurok azon tulajdonánál fogva, hogy míg amabba, ha fölmelegítették, a tárgyak belé ragadnak, addig, emez minél inkább hevítették, annál kevésbé ragadja meg a tantárgyakat. Produktuma és eductuma igen gyakran II-dae classis.

Furfangos korcsmáros. A kin bajosan lehet kifogni, az „Aranyesillag” közvetett bérloje, Weiszlovits J. A nevezett kéjnök tartása miatt több ízben meg volt bírságolva, sőt e tekintetben legutóbbi kihágása miatt pinczérnöt sem szabad tartania. Weiszlovits uram e tilalom folytán nem is tart pinczérnöt, csak szakácsnét, s most abban a boldog hiedelemben van, hogy a t i t u l u s v á l t o z t a t á s által eleget tett a törvény rendelkezésének. De — amint halljuk — hitében nagyon is csalódni fog, a mennyiben a városi főorvos a hatóság tilalmának ílyetén agyafúrt kijátásza miatt panaszát egyenesen a megyéhez adta be.

A rendőrség figyelmébe ajánljuk azon alsó-külvárosi lebuajt, mely a püspöki lakkal szemben, a prostitutio gazdag forrása. A köznép e helyiséget már nem is nevezi másképp, mint a „rossz személyek kávéházának”, s voltaképen nem is egyéb, mint az erkölcselenség s az emberiség szeméjének gyűlése menedékhelye. Városunk erkölcsisége s szó szerinti értelemben vett tisztasága előmozdításának érdekében hívjuk fel a rendőrséget, hogy valahára tartson erőlyesebb ráziákat s különösen a nevezett helyiséget vegye szigorúbb felügyele alá!

Amerikai levél. Egy megyénkbeli ember, kit csupán a szükség és megélhetés hozott Amerika földjére, nagyon élénk és megható színekkel eseteli küzdelmes tengeri útját, melyet mi mintegy kötele-ségszerűen még otthon levő honfitársaink okulásá miatt, minél hibebeben igyekszünk tolmácsolni. „Bár-mely martýromság nem lehetett iszonyubb, mint az, melyet Zwischendeck (földközi) utazónak 14—20 nap alatt át és keresztül kell szenvednie. Egy sötét, döglétes légű, közös pincze oduba dugják itt a szegény embert, több százat egy rakásra és minden némi különbség nélkül. Az egyedüli butordarab, mely szoros-an egymás mellett és egymás fölé van helyezve, egy ágynak csufolt falada, melynek tartalma egy tengeri-füvel tömött durva zsák, egy fapárna, (parafából, mely, mint a Stuartól (betegápoló) hallottam, veszély idején, midőn csupán a pusztá élet megmen-tése marad hátra, mentő-övnék használható. E kemény fekhelyen a vékonyosontu ember nem igen kényel-mesen fekhetik, különösen, ha a hajót dobálja a vihar. A pajkos tengeri szél gyakran előforduló kegyetlen játéka következtében könnyen a harmadik szögletbe repül az ember. De a fekvő hely kezdeteles volta még nem volna olyan nagy baj, mint az, hogy olyan eledellel traktálják a földközi-utast, hogy a tengeri betegségtől elkínzott, gyenge gyomru ember undorral fordul el attól. Az első ebéd nagyon megkeserített. Nem elég, hogy félig palacsintává lapított két brattye, kik közé sorsom ékel, midőn menaszit fasznoli mentem, de még hozzá a kökemény bivalyhus, melyet egy öreg, kerges kezű matróz a markával bádög-szelenzembé dobott, a gőz által itzellenné tett bur-gonya, a sótalan kenyér a kétségbeesés majdnem legfelső fokáig hajtott. Az egész utazás alatt, mely 17 napig tartott, pusztá levezen kívül alig ettem egyebet. A földközi utasok nagybörzése tengerbe dobtá eledelét, de hogy is ne, mikor a reggeli, üledék-kel vegyest fekete viz; a vacsora a gyógyszerből kikerült tea és az örökké egyforma száraz zwiaback. A második tengeri napon valóságos pani-félelem szállta meg utazótársaimat s azt az orvosnak ama rendelete okozta, melyet egy matróz módatlan szá-jjal hirdetett ki, hogy „mindegyik földközi utazó köteles magát beoltni.” És a hajón kiüthető járvány megálása miatt apraja-nagyja kénytelen volt magát a fájdalommal töltött müténeke alávetni. A sok vi-harhoz, melyet majdnem minden nap átélünk; a nagy ködhöz, mely lépten-nyomon hajónk elébe állt; a matrózok durva bánásmódja járul. Columbus sokat hányatott népe nem hangoztatta örömetlebb szívvél e szót: föld, mint én és földközi társaim, midőn a láttávolban egy kis fekete pont, a világító torony, feltűnt. Végre megérkezünk, de még az átszállásnál is hátrányba részesült a földközi utas. Mig az I. és II-ik kajüt utasait Hobokenben szabad földre bocsát-ják, addig a zwischendeckesnek órákig Hobokenban kell vesztegelnie, mig nagysokára egy istálló forma vontató hajón a Castle Gardenbe szállítatik. Itt az utas a kérdések és félrevezetések ezer nemének van kitéve és midőn a kérdések halmozása tul esett: vár-

nia kell, míg fogságából kibocsátják, mert addig ugyan egy élőben sem szabadulhat ki, míg egy rokon vagy ismerős érte nem jön és kikéri, de még azután is számtalan lakat és zárnak kell lehelnie, míg az Isten szép napját és még annál is szebb egy helyben álló talaját a földet szabadon s félelem nélkül láthatja. Akinek rokona vagy ismerőse nincs, annak az 5 órai zárás ideig kell türelemmel várnia. A tengeren való küzdelem után aztán szép sorrendben következnek a létért való küzdelem, a nyelv megértése és különleges szokások beledlése. Magyarországon minden imá-hoz eme szavakat kellene függeszteni: „A kivándorlás gondolatával mentes meg az Isten.” Eedig terjed honfitársunk elménye, mi csak azt fűzzük hozzá, a mit már százszer elmondunk de még sem mondtuk elégszer, hogy ki csak némileg teheti, maradjon otthon és elégedjék meg azon kevés jóval, a mit édes hazánk földje jó és rossz viszonyok közt nyujthat.

Cselédügyünk. Van egy ügy, mi több ízben foglalkoztatta ép úgy a sajtó, mint a nagyközönséget, ez pedig nem más, mint a cselédügy. Legelső panasza, hogy nincsenek maradandó cselédek. Egy-két hónap s már utifü van a talpuk alatt. — Ebből származik aztán a cselédek ruházatlansága, mert a mit keres, helynélküli állapotban elkölti. Második panasz a czéda élet. Kikötik, hogy ok szabadon használhassák éjjeli idejüket. Trágár beszédnek és a szemérmességnek még csak legkisebb máza sincs rajtuk. — Es ez a gonosz példa a növendék családtagokra, a legéberebb figyelem mellett is rossz hatással van. A nagyobbakat pedig megbotránkoztatja. Ebből származik a gazda és cseléd közötti igen feszült viszony. Harmadik panasz a hűtlenség. Nem, hogy őriznie azt a mi gazdájáé, de sőt készakarva rongálja, pusztítja. Semmivel takarékosan nem bánik, hozzányul az idegen jószághoz. Ebből aztán az következik, hogy a cselédet pénzen vett, szükséges rossznak tekintik az embernek. Ha csak e három panaszt figyeljük is meg, már látjuk a cselédügy szomorúságát, ezen javítani közérkelesi és anyagi érdeke. A cseléd törvény, mert elméleti emberek készítették, nem a helyzet javulását, de romlását idézte elő. Az a felmondás, a belsőeséléd havonkénti elszegődése ad alkalmat a cselédesavargásra. Ezt kell megakadályozni, még pedig úgy, hogy a belsőeséléd beszegődési ideje 1/2 évnél kevesebb ne legyen. A felmondás idejét az okok megvizsgálása után, a cselédügyben eljáró hatóság állapítsa meg. Továbbá a czéda életet fűző cseléd, a rendőri hatóság által legyen érzékenyen megbüntetve, s itt semmi szigor nem kell sokallani, mert mély a sebb a mit ki kell égetni. A helynélküli cselédek tartózkodására állítson föl a hatóság egy menhelyet — mig azonban ez bekövetkezik, a rendőrség legyen éber, s vegye szigorú felügyelet alá a helynélküli cselédéket.

Az emésztés zavarairól. Az emésztő szervek, melyek által a tápanyagok a test táplálására feldolgoztatnak, egészségünk névze természetesen a legnagyobb fontossággal bírnak, e szervek működésének minden zavara, tevékenységei képességének hanyatlása, izgatottsága s fennakadása káros állapotokat idéz elő nagyobb vagy kisebb arányokban. A rossz emésztés miatt az alhas bélesatorna állománya is szenvedő állapotba jut. Ha aztán kellő helyen s időben nem alkalmazzatik a helyes gyógykezelés, akkor a legkülönfélébb betegségek tünetei jelentkeznek, mint p. o. vérszegénység, sápkór, tagok zsibbadása, étvágy hiány, savanyu bűfögés, gyomorfájás, nyomás a belekben, általában alhasi fájdalmak, szorulás, hasmenés, kólika, sorvadás, máj- és epebajok. Ez esetekben Brandt R. gyógyszerész svájci labdacsaít (egy dobozzal 70 kr. a gyógyszerárakban) sok orvos, mint legjobb szert ajánlja, mivel kellemes, biztos hatása van s egyáltalában nem ártalmas.

Piaci árak kimutatása. Eperjesen, május 4-én. Búza 100 kgrm 9.—6.50. Rozs 6.—5.70. Árpa 6.—5.50. Zab 5. 4.70. Kukoricza 6.50—6.— — — — — Borsó 8.— 7.— Lenese 15.— 13.— Paszuly 6.—5.50. Árpádara 14.— 12.— Burgonya 1.40 1.30 Széna 3.40 3.— Zsupszalma 1.80 1.60 Alomszalma 1.60 1.40 A vásár középszerűen volt látogatva. — Szép idő.

Az eperjesi tűzkárosultaknak a kassavárosi tanács tegnap szombaton tartott ülésében 500 frt segélyt szavazott meg s azt már el is küldte polgármesterünknek, továbbá a házankénti gyűjtést is elrendelte s a gyűjtés már holnap hétfőn veszi kezdetét. Hálára készlet bennünket e nemeslelkűségen kívül még az is, hogy a tűzvész napján átrándult tűzoltók utazási költségeit is a kassai városi pénztár fogja fedezni.

Szinészet.

Szombaton április 30-án Garzó Hermin ujonnan szerződött operette-primadonna első fellépéssel a szöveg frivolitása, de egyszersmind zenéjének bájosága, üde kellemessége által oly hirhetté vált operett a „Nap és Hold” került színpadra. A darab meséje nem igen szellemes, kisebb-nagyobb félreértésen és hagyományos áttöltözödések alapszik az egész, melyet a szerzők jónak láttak vastag kétértelműséggel fűszerezni, mi az egész operette érdeméből erkölcsi szempontból sokat von le. De zenéje életképességet adott

a darabnak. A szereplőkről megemlékezve, Garzó k. a. (Manola) — nem nagy terjedelmű hangja daczára — szerepét oly nagy bravóval, olyan könnyed és biztos koloratúrával játszta, hogy valóban első debüt után ítélve, a kisasszony figyelemre méltó erőnek bizonyult be s az igazgatóság mindenesetre jó választást tett. Játéka biztos, bátor volt, szóval első fellépése sikerült. Méltó társa volt Margó k. a. (Beatrice). Kinek szép színpadi alakja, szabatos éneke megfelelt a várakozásnak. Kettőse Garzó k. a. (Manolával) „Fülemlé találok a csizel” oly pompás volt, hogy a közönség lelkesen megújratja. Tiszai játéka (mint Pikrates Kalabasz) nem fér kritika, a „Vigan dudál a portugál” élénk tetszést aratott. Sziklai (Don Brazero), Kenedits (Miguel) és Károlyi (Don Degomez), az első és utolsó komikumok, a második szabatos éneke által kiváltak. Az énekkarok jelesen működtek. Közönség szép számmal.

Vasárnap május 1-én harmadszor (fővárosiasan) a „Czigánybáró” adatott elő ismét telt ház előtt. A szereplők ugyanazok, mint a második előadásnál, csupán Tiszainé (Saffi) szerepét vette át Garzó k. a. és Tiszainé jeles alkotása után szívesen láttuk az ő kiváló alakítását is. Tiszai valamint a többiek, arattak a tapsokat, melyekben a közönség — s méltán — nem volt fukar.

Hétfőn május 2-án a németek leghirvesebb és legszellemesebb vígjátékírójának Schönthannak „Arany pók”-ja adatott elő. A „Sabinnök elrablása” jeles szerzőjének ezen legújabb alkotását a kritika egyhangul sikerültnek konstata. A szereplőkről külön A-tól Z-ig megemlékezünk — mint az illő lenne — lehetetlen. Gaál, Lubrinz, Vedress (e triumviratus) egymaguk legélvezetesebb varázsolják az estét.

Kedden május 3-án általános óhajra másodszer „Dr. Klaus” adatott. L'Arrange egy hirtelen feltűnt tehetség, kinek ezen patgógó életől és szellemől duzadó vígjátéka, megjárva a félvilág deszkáit, mindenütt elismerésre talált; nálunk is — közönségünk helyes műérzékéről nyujtva tanuságot — másodszer s tetszés mellett került színpadra. Egy baja van a vígjátéknak: túlteng a greealaktoktól. Gaál (Grissinger) túlzás nélkül alakított. Kisstól (Boden) többet vártunk. Lubrinz (Julia) mint rendszeren jelesen játszott. Beódy (Dr. Klaus) és neje (Dr. Klausné) élethűen alakítottak. Réthy kedves naivitása, valamint Sziklai (Gerster) szalon komikuma nagy tetszésre találtak. Lubovszky kocsis (Tiszai) folytonos derűtségben tartotta a közönséget pompás alakításával. Károlyiné (gazd' asszony), Margó (Anna) csekély szerepeikben kiváltak. Közönség szép számmal.

Szerdán május 4-én színpadra került „Denise”, ifj. Dumas Sándor 3 felvonásos társadalmi színműve. A darab mindenesetre egyike az újabb színműirodalom legpikánsabb termékeinek, ámbar nem áll valami barátságos lábón fenálló társadalmi és erkölcsi nézetekkel. Közönségünknek egészséges erkölcsi érzékére mutat, hogy a darabot nem fogadta rokonszenvvel. A mi előadását illeti, az teljesen sikerültnek mondható. Lubrinz Julia (Denise) remekelt, Réthy Fanni (Mártha), Károlyiné Emilia (De Thausetné) összesen és egyenkint elismerést érdemelnek. A közönség meglehetősen gyér száma nem gyakorolt rájuk leverő hatást, eleve séggyel és jelesen alakítottak mindannyian. Csiki Lászlón (André) már inkább meglátszott e hatás, de jeles drámai tehetsége csakhamar felülkerekedett. A többi szereplők is megállták helyeiket.

Csütörtökön május 5-én színpadra került az „Eleven ördög”. Az előadás Tiszai, Margó Z. és Cserváry I. kivételével el volt fússolva — szerepnemtudás miatt.

Felvidéki hírek.

Abauj: Jókai Mór Kassaváros orsz. képviselője azt írta Múnster Tivadar polgármesternek, hogy f. hó 28-án jó Kassára és a két pünkösdi ünnepeit itt töltendi.

Máriássy János altábornagy, honvédkerületi parancsnok, betegnek jelentvén magát, május elsejétől kezdve két hónapra szabadságot tartott. Ez a legújabb hír, melyet városunk minden rangu és rendű lakója ma már ismer és bátran merjük mondani, hogy ezeken és ezeken feltesszük a kérdést először önmaguknak, azután másoknak is, hogy hát tulajdonképpen miért is kellett Máriássy Jánosnak betegg lenni? . . . Az „Abauj-Kassai Közlöny” megmondja az okát, hogy miért? Mert Máriássy János neve a legszentebb kegyelettel van bevéssé minden magyar ember lelkébe. Az ő nevével történelmünk ama legdicsebb korszaka van elválaszthatatlanul összeforva, mely századokra kinyúló legendákat hagyott örökségül az utókornak. Máriássy történelmi alak, több a 48—49-ediki szentkönyv apokalipsise. Ebből aztán megértheti mindenki, hogy miért volt egy év előtt jogosult a kétkedés s miért lett üdvös a megnyugvás; de megértheti azt is, hogy miért tört ki most már az általános megdöbbenés, mikor a május elseje harsogó trombitaszó mellett meghozta a szabadságot adó deszesztó hírt. Mert hát mi fog következni e hosszabb szabadságot adás után? Az, ami csak rövid pár hét előtt más hasonló rangu katonákkal megtörtént, hogy „saját kérelmükre” a „jól megérdemelt” stb. stb.; az, ami 1876 óta — kivétel nélkül — valamennyi 48—49-ediki honvéd törzstiszttel megtörtént, s akik között a mai napig egyedül Máriássy János volt a kivétel, mert még eddig érezték az intező körök, hogy az „új szövetség” könyvének e megszentelt lapját érinteni nem szabad! . . . Adja a magyarok Istene, hogy Máriássy

János egészségét mielőbb visszanyerje, hogy a nemzet megrendült bizalma is visszatérjen!

Esküvő. Ujjady Béla kir. aljárásbíró április hó 30-án tartotta esküvőjét özv. Francsek Manoné szül. Kompóthy Gaorgin úrnóval.

Halálozás. F. hó 2-án hunyt el Kassán élte 76-ik évében özvegy Kauffmanné szül. Fornét Amália asszony. Temetése f. hó 4-én tartott meg d. u. 3 órakor.

Gyászír. Macher Beláné született nyiki Buday Ilka április hó 30-án hunyt el Kassán rövid betegség után, élte 32-ik évében. A gyöngéden szerető férjén kívül nagy rokonság gyászolja a nagyrabecsült és tisztelt nőt. Drága tetemei május 2-án kísértettek az örök nyugalom helyére.

Czigánybánda. Öt darab kóbor cigányt, a Markovics famíliát, hozták be Kassára Abauj-Szántóról a csendőrök. Az augusztusi gönczi betöréses lo-pásban való közreműködéssel gyanúsítják őket. Találtak náluk arany-ézüst neműt, régi huszarakat, tallérokat, pipákat, egy-szóval minden olyat, a mi szép és fényes. — hanem ok azért — ártatlanok.

Önkentelen öngyilkosság. Különös eset történt Csekefalván. Major Ferencz földmivelő 11 éves kis fia, apja távollétében a jászolnál játszadozott egy kötéllal s hintázta magát. A véletlen úgy hozta, hogy egy fordulatnál a kötél nyakára hurkolódott s oly szerencsétlenül, hogy megfojtotta. Az élettelen fiú álló helyzetben maradt háttal az ajtónak, akár csak élt volna, elannyira, hogy az apa hazajövet reá kiáltott, hogy egyik tehenet kösse a jászolhoz s csak akkor vette észre a szerencsétlenséget, midőn a kis fiu nem mozdult.

Muzeum közgyűlés. A felsőmagyarországi muzeum-egylet május hó 1-én tartotta évi közgyűlését, melynek egyik legfőbb tárgya volt az elnök-választás. Loosz József a közönségnek adott kifejezést, midőn a legméltóbbat, Dessewffy Sándor apátkanonokot ajánlotta. Dessewffy csak ideiglenes minőségben akarta e helyet elfoglalni, mig, a mint azt szép beszédben kifejezte: „mélőbb akad”, de a közgyűlés viharos éljenzés közt, s közfelkiáltással őt emelé a diszes elnöki állásra. Görög főreáliskolai tanár ezután könyvtárnoknak, dr. Schuster Constantin váci püspök pedig tiszteletbeli tagnak lett megválasztva. Ezzel a gyűlés véget ért.

Párbaj. Madarász Béla és Lóderer Béla városi tisztviselők egy régebb óta tartó sülődás miatt kardpárbajt vívtak. M. fején és karján. L. karján kapott erős vágást. Mindkettő sérülése súlyos.

Halállal végződő verekedésről tudatják lapunkat, mely május 1-én N.-Szalánczon történt. Ugyanis néhány odaváló duhaj legény irigységből megtámadta a gróf három inasát s azok közül az egyiket halálra verték, s kettőt pedig súlyosan megsebesítettek. A szerencsétlen áldozat boncolása a kassai törvényszéki orvos által, a kir. ügyész közbejöttével hétfőn fogantatott s konstatacióval lön, hogy a halál a súlyos sérülések folytán következett be. A tetteseket elfogták s a kassai börtönben várják megérdemelt büntetésüket.

Gömör: Hymen. A berzétei Máriássy birto-kos család egyik fiatal derék sarja: Máriássy László megyei aljegyző, mult héten jegyezte el Farkas Abraham földbirtokos és gazdasági egyleti elnök leányát Erzsikét. — Kemenezky Kálmán a miskolci polgári iskola tanára folyó hó 4-én vezető oltárhoz néhai dr. Szabó Mihály leányát Erzsikét.

Szörnyet halt. Egy házi szerekkel tetézve megrakott szekér haladt lefelé pénteken a nagyvesz-csomi utczán; a lovakat egy kis fiu hajította, fenn a ládák tetején pedig egy a városunkban általános ismert fiatal legény ült; a járásbírósi épület előtt a szekér egy nagyot zökent, a néma leasett a szekér tetejéről, utána közvetlenül az egyik láda is és pedig oly szerencsétlenül, hogy a földön fekvő legényt a szó teljes értelmében agyonnyomta; mire kivették a teher alól, már nem volt benne élet.

Medvék. A szepesmegyei övizi erdőszegben — Andrassy Géza gróf vadászterületén — az erdei személyzet két élő medvebocot kerített hatalmába; a kis maczkákat átszállítják a betleri kastély parkjába.

A kő nyomta agyon. Ivancsik Malek János 20 éves fekete-lehotai legényt, a község határában fekvő Andrassy Dénes gróf erdejében, a midőn ott többet magával együtt gyönyőfűcskákát ültetett, egy a hegyről véletlenül legördült nagy kő agyonnyomta; a szegény embernek mellét egészen összezsuzta a szikladarab, úgy hogy ott a helyszínen azonnal meghalt.

Nagy vesztés. Gróf Andrassy Manoné, szül. Pálffy Gabriella grófnő, ki ez idő szerint Párisban időzik, ugyanott április hó 11-én, egy hangverseny teremben, egy 15,000 frank értékű gyémánt ékszer (melltűt) elvesztett. A drága ékszer, a rendőrség kozbenjárása daczára, mai napig sem került meg, minek folytán nagy a gyanu reá, hogy azt valami ügyes tolvaj kerítette kezébe.

Liptó: Egy durva bíró. Fegyelmi ügyet tárgyalt április 16-án a kir. kuria fegyelmi tanácsa Szabó Miklós elnöklete alatt. Balgha Ferencz écsényi kir. aljbíró ellen azt a panaszt emelték, hogy a felekk szemben nagyon durva modorú, úgy, hogy azok szinte félnek hivatalába lépni; a felek közötti kiegyezést kierőszakolja s a tanuknak előre megmondja, hogy mit valljanak; főnökével, a járásbíróval folyton ellenséges viszonyban él s azt többek előtt sértő kifejezésekkel illette stb. stb. Az első fegyelmi bíróság Balghát hivatali kötelességének vétkes megszegése miatt 300 frt büntetésre ítélte. Az április 16-iki másod-

foku tárgyaláson Szeiffert Ede kir. főügyési helyettesét indítványozta, hogy a vádlott hivatalvesztésre ítéltesse. A kir. kuria azonban az első bírósági ítélet megváltoztatásával az aljárásbírókat csak fegyelmezésre ítélte.

Máramaros-Ung: Máramarosmegye törvényhatósága április 28-án tartotta évnegyvenes közgyűlést, melyen a bizottsági tagok — választási jogaik gyakorlata végett — szép számmal jelentek meg. A közgyűlési tárgysorozat egyedüli érdekes pontja az üresedésbe jött huszt-járású főszolgabírói állás betöltése volt. Megválasztott egyhangulag és nagy lelkesedéssel a legkittünőbb főszolgabírók egyike Nyegre László, aki eddig az ökörmézei járásban volt főszolgabíró. Ennek helyére Vajna Dániel huszt-i szolgabíró választott meg ugyancsak egyhangulag, az ekként üresedésbe jött huszt-i szolgabírói állás Kovássy Imre közig. gyakorlakkal tölthetett be. Ezután egyéb jelentéktelenebb ügyeket tárgyalt le a közgyűlés.

— **Az unghi főispán jubileuma.** Török Napoleon gróf, Ungvármegye főispánja. 1867. évi április 30-án foglalta el főispáni székét. Husz éve tehát, hogy Ungvármegyét kormányozza. Minden hivatalos állásnál 20 év a munkából, fáradságból jókora rész és egy főispáni állásnál az évek száma még jelentékenyebb, mert tudjuk, hogy ez állás habár dignitárius állás is, de oly bizalmi kapcsolatot, melyet kevésnek sikerül egy-egy ugyanazon idő alatt valamint felfelé, úgy lefelé megtartani. Török Napoleon gróf főispáni állásánál fogva hivatalos teendőinek magaslátán állt, mert képes volt Ungvármegyét a politikai zavarok közepette biztos kezzel vezetni, úgy, hogy huszéves pályáján ha visszatérint, önvád nélkül mondhatja el magáról, hogy minden osztályt, minden érdeket a szeretet és becsülés kötelékével tudott magához hódítani. Ezért volt közte és vármegyéje intelligens osztálya közt a bizalmas viszony állandó és tartós. Ily kormányzati erények mellett méltán megilleti őt ama kitüntetés, melyben Ungvármegye intelligens osztálya április 30-án részesítette, midőn minden testület kiküldetésileg a vármegye alispánjának vezetése alatt nála tisztelgett és szerencsekívánatait kifejezte.

— **Uj polgármester.** Ifj. Timár Pálnak visszalépése után Mandics József egyedül maradt jelöltnek és egyhangulag lett megválasztva Sziget város polgármesterének. A „Máramaros” a maga részéről üdvözli Mandics Józsefet a polgármesteri széken, mint a munka emberét, ki maga teremtette, maga küzdte fel magát, kitartással, becsülettel. Előlegez neki bizalmat, mint olyan embernek, kit megszürt az élet, és megtanult a maga lábán járni, saját fejével gondolkodni. Ő ismeri e városnak minden körét, a sokszor ellentétes törekvésekkel, ösmér minden egyes számbavehető embert, erős és gyenge tulajdonaival, jó és rossz tulajdonaival. Ez ezen sokféle ellentétes érdekű, törekvésű, gondolkodású és érzelmű ember közt saját életsajkját egyhangú megválasztással tudta a polgármesteri székhöz kötni. Remélhető tehát, hogy hasonló tapintattal fogja tudni városa kormányzatát is vezetni és kifogja tudni kerülni, hogy a város érdekei, az egyes körök vagy egyének ellentétes törekvései által csorbát szenvedjenek.

— **Máramarosmegye közgyűlésén** Szabó Sándor t. főjegyző terjeszté elő a központi választmány javaslatát, hogy Schlauch Lőrincz nagyváradai püspökhöz üdvözölő iratot intézzenek s a törvényeszköz fejézzé ki sajnálatát a püspök távozása fölött a szatmári egyházmegye elé. A közgyűlés előtt népes értekezlet volt Szaplouczay Miklós alispánnál, melyen elhatározták, hogy Lónyai János tíz évi főispánsága jubileumát jun. 20-án ülik meg. Lefestetik arczképét Abrányi Lajos festőnővel és a megye minden részéből érkező népküldöttek részére ünnepélyt rendeznek.

— **Nemes tett.** Szükkéblű, önző korunkban jól esik lelkünkben oly igazi résztvevő szívre valló tettekről írni, mint a milyenekről nem a szép tettek, a mely szerényen homályban akar maradni, kikürtölése céljából, hanem a jó példaadás és közelismerés végett szándékozunk megemlékezni. A múlt hó végén halt meg M.-Szigeten öv. Kullmann Mihályné, egy valamikor jómódu család utolsó támasza, s 7 árvaat hagyott maga után teljes szegénységben, gyámol sőt rokonság nélkül. De a Gondviselés szerzett atyákat az árváknak, kik közül a 12 éves Rózát Kiss Ernő számtiszt, a 10 éves Istvánt Lányi Ernő zenetanár, a 7 éves Henriket Riesenberger Rajmund mérnök, az 5 éves Lajost Terdik mézáros fogadták örökbe. Még egy kicsi vár szülőre. Isten fizesse meg a nemes emberbarátok ritka szép tetteit.

Szatmár-Szabolcs: Mátészalkai lakos. Schwartz Jakab azon alkalomból, hogy ő Felsőé által magyar nemessé emeltetett, 1000 ft névértékű alapítványt tett. Az alapító levél szerint 500 ft kamata a Széchenyi-társulatot illetik; 100—100 ft a m.-szabolcsi róm. kath. és ref., 300 ft kamatai pedig az izraelita iskolák céljaira fognak fordítani. Ezenkívül a róm. kath. és ref. iskolának 100—100 ft külön alapítványt bocsátott rendelkezésére.

— **Allandó műkedvelői előadás.** A nyiregyházi alkalmi műkedvelői társaság legközelebb szervezkedni fog s azon időszakokban, a mikor Nyiregyháza szintársulat nem működik, hetenkint vagy kéthetenként színelőadásokat fog tartani.

— **Öngyilkossági kísérlet.** Braun József nyiregyházi rezonáló, mivel nem tudta a házbért idejében előteremteni, s házigazdája butorait az udvarra rakatta, de a házból kibocsátani nem akarta mig házbéret ki nem fizeti: m. hó 26-án a lakásához tartozó fakamarában forgópisztolyal szájába lött. A golyó a jobboldali állkapczába fúródott s roppant kínokat

okozott a szerencsétlen embernek. Életben maradásához van remény. A szerencsétlen család részére gyűjtést eszközöltek s csakhamar összegyűlt annyi, hogy a kegyetlen házigazdát kielégíthették.

Szepes: Csáky Albin v. b. titkos tanácsossá való kinevezése alkalmából Lőcsén április 26-án és 27-én lefolyt ünnepélyek valóban megható nyilvánulási voltak azon általános népszerűségnek, melynek a főispán örvend. A 10 órakor zsűfőlség megtelt megyeházi kisteremben tartott közgyűlésre, diszmagyarba öltözött fényes köldötségek, Liptay nagyprépost ő méltóságának vezetése alatt, hozta be, harsány éljenekkel üdvözölve ő excellenciáját, hol Korponay alispán ékes beszéddel üdvözölte őt és fejezte ki a megyei közönség szerencsekívánatait; válaszában a főispán újból kiemelte: hogy csakis a megyei közönség, mindenkor hálással elösmert támogatásával, szerezhetik ő és a nemrég szinte kitüntetett alispán bármilyen érdemeket; miért is a királyi kegyelem e legmagasabb nyilatkozványának legnagyobb része mindenképp megint a megye közönségét illeti meg. Az üdvözlések, e megható módon nyert kifejezése után, a diszülés Máriaassy Miklós bizottsági tag indítványa folytán, elnapoltattott és az ez napra kiírt közgyűlés ezzel véget ért, hogy a hódolatjelző tisztelet még fényesebb és hangosabb folytatást, a városi fogadó nagyteremben rendezett banquetten, nyerjenek. Most következtek a hatóságok és testületek tisztelgése; megjelentek a kath. klerus tagjai kiváló nagy számmal; a megye majd minden városának küldötségei; a kir. törvényszék tagjai teljes számmal; a „Szeretetház”-egyletnek, a „Magyarországi Kárpát-egylet”-ének, a „Vöröskereszt országos egyletnek” a „Lőcsői jótékony nő-egyletnek” az „Orvosok és gyógyszerészek”, a „Történelmi társulat” és más egyletnek nagy számu küldötségei; a helybeli tanári testületek; az evang. egyház képviselői és más, alig felsorolható testületeknek tisztelgése, melyek sorát bezárta a cs. és kir. helyőrség és honvéd-tisztikarának gratulációja. Délben 1 órakor 250 terítékű bankett volt. A felköszöntések eljéje a legelső magyar emberre, a királyra szólott, mondva a főispán által, felköszöntötte az ünnepelt főispánt azután Kail, megyei főjegyző szépen sikerült beszédben; szólottak még Zimann János, Cserépy Nándor, Demkó Kálmán, Halász László és Salamon Tódor a főispánt, végül felköszöntötte még Kray István az ünnepeltnek általános mély tiszteletben álló nejét, a magyar hölgyek e nemes példányképét, mely fölköszöntő — látható volt — hogy a közérzületnek adott kifejezést, mert a reá következő „éljen” épen szünni sem akart.

— **Képviselő-választások.** Mint a Z. H. megbízható értesülés alapján közli, a jövő országgyűlési képviselő-választások alkalmával Szepesvármegye 6 választó kerületében a következő jelöltek lének fel: Lőcsé-szepesváraljai választó-kerületben Berzeviczy Albert államtitkár, az iglóiában Münich Aurél, a gölniczbányaiában Probstner Artur, a lublóiában Gergelyi Tivadár, a késmárkiban Andaházy László, a szepes-szombatiban dr. Spöner Andor; az utóbbi kivételével, a ki párton kívüli, a többi jelöltek a szabadelvűpárt hívei.

— **Egyházi tisztviselői választása.** A gölniczbányai ág. ev. egyházban Elischer Mihály és Menesdorfer Károly, valamint Elischer Lajos egyházi jegyző állásokról lemondván, a folyó hó 24-én megtartott egyházi közgyűlésen első egyházfelügyelőnek Streck Mihály, második felügyelőnek dr. Özölder Lajos és egyházi jegyzőnek Bartsch Béla ügyvéd választottak meg egyhangulag.

UGOCSA: Ujabb elfogatás a turcsi kettős gyilkosság ügyében. A turcsi kettős gyilkossággal gyanúsított Farkas Aront és társait április 21-én kísérték a szatmári törvényszék börtönébe, miután a halmi kir. bíróság fogháza teljesen alkalmatlan nagyob büntényvel vádoltak betogadására. A vasutnál Jeremiás A., a ki különben a pálinkamérés mellett a rendőrhadnagy rangot is viseli Halmi városában, egy levelet akart Farkas Aron kezébe csempészni, melynek egyik része zsidó, másik pedig magyar nyelven volt fogalmazva. De a csendőrök, mielőtt Aron kezébe juthatott volna, magokhoz kerítették épen az átadás pillanatában. Ettől kezdve, a vizsgálat meghúztatására törekedő rendőrhadnagy minden lépését éber figyelemmel kísérték a hivatásuknak egész magaslátán álló csendőrök. Kellett is nagyon ez a szemmel tartás, mert Jeremiás Abraham alig hogy beestvedett, Turczon állott meg, hogy ott az áron ügyeit rendezze. A mitem gyanító rendőrhadnagy emez utjáról a csendőrség is tudomást szerzett, s rögtön elállta a Turczóli Halmiba vezető utat, hogy megérkezése alkalmával, mielőtt valakivel érintkezhetnék, rögtön leartsák. Nem is kellett sokáig várakozni, mert Abraham csakhamar megérkezett. Hogy a gyanut magáról annál inkább elhárítsa, még a városban kívül leszállott a szekerről, gyalog akarván lakására menni. Hasztalan volt ez a furláng alkalmazása is, mert mihielyt megérkezett, a reá várakozó csendőrök letartóztatták, sőt éjjeli szállást is adtak neki a csendőri laktanyán. Április 22-én délután őt is bekisérték Aronék után Szatmárra.

Zemplén: Főispáni ebéd. A múlt hó 28-án kezdődött vármegyei közgyűlés alkalmából, a vármegye-háza nagy termében szeretett főispánunk fényes ebédet adott. A dusan felterített asztaloknál mintegy százau foglaltak helyet. Hosszabb panza után egyszerre megéredt a toasztok árja. Viczmány Ö. Zombory Gedő, Púza Sándor, Prámer Alajos, Matolai Etele, Lencsés, valamint a házigazdának szónoki inverziókban gazdag

pohárköszöntői a kedélyeket teljes mértékben fölvilágyították, s a fehér-asztaloknál uralkodó fesztelen jó kedv kellemes bevezetőjeül szolgálta a zöld-asztaloknál 4—5 napra terjedt farszól munkának.

— **Iparlovag.** A fővárosi napilapokban emlegetett ál-Wenkeheim Viktor gf. (?), aki huszárkadet-örmszternek hazudja magát, a múlt héten S.-a.-Ujhelyben is megfordult. Azon ürügy alatt, hogy gf. Török Napoleon nagybátyjától jövet tárczáját Csapon elvesztette s a legnagyobb zavarban van, becsületszavával nyugtatott, postafordultára szóló kölcsönöket csinált és sarkon fordulva nyomtalanul eltűnt. A rőf-kerülő szélhámos igazi neve: Goldberger L.

— **Vizbe fullt.** Zipszky József, göncei lakos, dohány csempész, a mint Sáránál a Bodrog folyón át akart kelni, a vízbe bukkott és ott nyomtalanul eltűnt. A segítségére siető atyafiak csakis a kalapot és a hát-dohányt tudták kimenteni. A szerencsétlent neje és öt kiskoru árvaja siratja.

— **Magyar stílus a Hegyalján.** Egyik tudósítónk kuriozumként, a következő halotti bizonyítványt közli velünk: „Bizonítván A meniben a halotti Göm (— halott-kém) hon nintsen, a bíróság éngem kiküldött, hogy nézen meg a Gyereket, még is néztem és a gyermek valóban megholt és batran ellehet temetni Kelt stb. X. Y., s. k. tanácsos.

— **Dr. Tóth Elek,** Tolesva és vidékén közszeretnek örvendő orvos, a múlt napokban tiszteletbeli járásorvossá nevezetett ki.

Közgazdaság.

Gőzmalmaink.

Megnehezült az idők viharos járása fölöttünk. Gőzmalmaink, melyeknek lisztjét a világ minden tájában szivesen kenyérré dagasztották, s a süstést általában szerették és dícsérték, úgy hogy minden kiviteli ezikkünk között gőzmalmaink lisztje volt első versenyképes kiviteli produktumunk, s nem tudunk összes gőzmalmainkkal annyit öröletni, mint a mennyi vevője akadt a „malomkerék meunyaszonjának”. — ezek a mi gőzmalmaink ma a pangás szomorú sorsára jutottak.

A gőzmalmai ipar olyan lendületet nyert a múlt tizedben, hogy ma már alig van kisebb város is, amelynek legalább egy gőzmalma ne lenne. Nem a föld túltermelése, hanem a gépipar teremtette a változást.

A vidéki gőzmalomok versenyre keltek a nagyobb budapesti gőzmalomokkal.

A gőzmalomok kerekéi szakadatlan forogtak éjjel, nappal, hogy az elárusításra szánt lisztnek a vevői, külföldi megrendelői ne panaszkodhassanak. Ami megmaradt a raktárban, az elkelt a jövő esztendőben, de elkelt. A nyereség biztos volt.

Most harmadéve érezték legelőször a magyar gőzmalomok, hogy a túltermelés, illetőleg a beraktározott árak nem hogy fogyóznak, hanem évről-évre magasabb gulát érnek el.

A vevők serege megcsappant. Amily arányban emelkedett a kínálat, ép oly arányban csökkent a kereslet.

A tavalyi évi mérleg veszteséggel záródott le majdnem minden gőzmalomnál.

S mi volt ennek az oka? Az, hogy óriási vámtételek zárták el a magyar malomiparnak Németország és Franciaországgal való forgalmát. Lisztüzletünk fővevőjét: Angolországot pedig annyira elárastották amerikai lisztel, hogy mikorra mi az angol piacra értünk, a piac vevői már szükségleteiket olecsóbban fedezhették. A sveiczi piacokat pedig az oroszok tartották megszállva.

Visszamaradt a sok áru. A túltermelés volt tehát oka a magyar malomok veszteségeinek.

Hogy pedig jövőre a magyar gőzmalomok közt lábrakapott erős konkurencia tönkre ne tegye a malomipart, a malomok tulajdonosai egymás közt szövetségre léptek s ki mondották, miszerint liszttermelésük mennyiségét lejjebb szállítják és pedig Budapesten 40%-al, a vidéken pedig 30%-al.

Kevesebbet fognak tehát öröletni, — de azért a gabona olecsósága mellett is a lisztárak régiek maradnak.

Drágább lesz a liszt, mivel a gőzmalomok nem adják olecsóbban, s a buza mind amellet olecsóbb lesz, mert a malomtulajdonosok érdeke így kívánja.

Es a magyar gabonatermelő közönség? Vajon az ily szövetség ellen miként védheti meg érdekeit?

Felelős szerkesztő és kiadó: Hedry Bertalan.

Farbiger, schwarz- und weissseidener Atlas 75 kr. per Meter bis fl. 10.65 (in je 18 verschiedenen Qualitäten) versendet in einzelnen Roben und Stücken zollfrei ins Haus das Seidenfabrik-Depot G. Henneberg (k. u. k. Hoflieferant) in Zürich. Muster umgehend. Briefe kosten 10 kr. Porto.

Farbige seidene Faile Française, Surah, Satin merveilleux, Atlasse, Damaste, Rippe und Taffete fl. 1.35 per Meter bis fl. 7.45 verf. in einzelnen Roben und Stücken zollfrei ins Haus das Seidenfabrik-Depot G. Henneberg (k. u. k. Hoflieferant), Zürich. Muster umgehend. Briefe kosten 10 kr. Porto.

Vakító fehérsejű fogakat lehet kapni a világhírű Dr. POPP-féle **zamatos fogpaszta** rövid használatával.

A fogak (természetes és műfogak) jó karban tartatnak és a fogfájdalmak akadályoztatnak. **Ára 35 kr.**

A legerősebb fodormenta-olajjal készül.

Anatherin fog- és szájjviz
Dr. POPP J. G. cs. k. udvari fogorvostól Bécsben I., Bognergasse 2.

Kitűnő gyógyszer mindennemű fogfájás, ugyis az a szájüreget és a foghúst minden betegség ellen. A gyermekeknek a fogzást könnyíti és nélkülözhetetlen ásványvizet tartalmaz. Bevalt gargarizáló víz idült torokbajoknál és torokgyík ellen. Magas orvosi tekintélyek bizonyítványai árthatatlanságát és ajánlatosságát elismerték és azt sok jó hírű orvos által rendeltetik.

Egy nagy palack 1 frt 40 kr., egy közepnagyságú 1 frt, egy kis palack 50 kr. — **Eredmény biztosított a használati utasítás pontos figyelembe vétele mellett.**

Dr. POPP-féle Anatherin-fogpaszta a legtökéletesebb és legfinomabb minden fogtisztító szer közül. Ára üveg dobozonként 1 frt 22 kr.

Dr. POPP-féle fogtömlő (fogplomb), melylyel lyukak fogakat sajátkezűleg be lehet tölteni.

Dr. POPP-féle gyökér-szappan, kútegek, szeplő (ugynevezett mitfresser), bibircsek, haj- és szakállkorpa, kozm- és bőrbetegségek és egyáltalán tisztatlanság ellen. Ára 30 kr.

A hamisított Anatherin szájjviz — a vegy-elemzés kimutatása szerint — az egészségre nézve ártalmas keverékekből van készítve, miért annak vételétől óva-kodjunk. A t. cz. közönség kérétek határozottan POPP cs. k. udvari fogorvos-féle készítményt kéri s csakis az olyant fogadni el, mely az én védjeggyel van ellátva. Bécs-ben, Budapestben és Innsbruckban legutóbb is több utazó és elárnsító igen érzékeny pénzbiarságra lett a törvény által elítélve.

Kapható: Eperjesen: Schmidt K., Krivoss J. és Korn V. gyógyszerészeknél. Bártfán: Toperczer A., Sokalsky S. és Eschwig Ede és fia gyógyszerészeknél. — Szepes-Olasziban: Bachtik J. gyógyszerésznél. Krom-pach: Sujan G., Löcsén: Hanyoch O., Matyus O., Seeli-ger K., Szepes-Váralján: Kunfalvy G. Sztropkón: Füzessy S. gyógyszerészeknél. 2-4

Zu beziehen durch alle Buchhandlungen. In 13. Auflage erschienen soeben.

Med.-Rath Dr. Müller's
neuestes Werk über Schwäche, Nervenzerrüttung, Folgen von Jugendlinden etc. diskret.
Carl Kreikenbaum, Braunschweig.

A ki kétségben van a felett,
hogy a hírlapokban feldicsért gyógyszerek közül melyiket használja betegsége ellen, az írjon egy levelezőlapot Richter kiadó-intézetnek Lápcebe s kérje a „Betegbarát” című rópiratot. E köny-vecskében nemcsak a legjobbaknak bizonyított házi-szerek vannak részletesen ismertetve, hanem **betegségekről szóló jelentések** is olvashatók. E jelentések mutatják, hogy igen sok esetben egy egyszerű házi-szer is elegendő arra, hogy meg a látszólag gyógyíthatatlan betegség is szerencsésen elhárítsék. Ha a betegnek a megfelelő gyógyszer rendelkezésére áll, akkor még súlyos baj esetén is gyógyulás várható, s ez okból egyik betegnek sem kellene a „Betegbarát” megren-deletét elmulasztani. E figyelemreméltó könyvecske segítségével sokkal könnyebben választhatja meg a szükséges gyógyszert. A rópirat megküldése a megrendelőnek költségsége nem kerül.

**LIPPMANN
KARLSBADI
PEZSGÓ-PORA**

Gyomor- és altsíki bántalmak, dugulás, aranyér-, máj- és epe-bántalmak, foyeny, kö-, tisztátalan vér-, elhízás- stb. ellen gyógyimód szerinti rendszer használatra általában orvosilag ajánl-tatik. — Emésztési zavarok, étvágyhiány, felfúvódás, gyomor-égés, vértolulás, fejfájás esetében megbecsülhetetlen és mint biztos, kellemes és egészséges házi szer nagyrabecsültetik. — **Kapcátó mindenütt a gyógyszerárakban.** Nagyban a gyógy-fűszer- és ásványvízüzletekben. Csak akkor valódi, ha minden adag Lippmann védjeggyel viseli. Központi szétküldés: Lippmann gyógyszer-tára Karlsbad. Kapható továbbá: Eperjesen, Bártfán, Felkan, Kassán, Krompachon, Krynicián, Sátoralja-Ujhelyen, Ungváron stb. gyógyszerárakban.

Concessionirt von der k. k. öster. Regierung.

AMERIKA-FAHRKARTEN
bei der 52
Niederländisch-Amerikanischen
Dampfschiffahrts-Gesellschaft
WIEN,
I., Kolowratring 9.
Auskünfte werden postwendend ertheilt.

SZT. JAKAB-CSÖPPEK.

Minden oly gyomor- és ideg-baj-nak, melyek minden eddigi gyógy-szernek ellenállottak, különösen idült gyomorhurut, gyomorgöngyöseség, kö-líka görcsök, rossz emésztés, szívszo-rongás, fejfájás stb. tökéletes és biztos gyógyítására a Szt. Jakab csöpp-k, az Actra nevű görög zárdabeli meztlábos barátok véleménye szer-int a keleti országok 22 legjobb gyógy-nővény-ből összealkotva, melyeknek mindegyike külön-külön még ma is első rangot foglal el, ez össze-tétele folytán csöppek használata mellett biztosít.

Kapható 60 kros és 1 frt 20 kros üvegekben.

Főraktár: M. SCHULTZ, Hannover, Seillier-strasse. Raktár: Korn Vilmos gyógyszerésznél Eperjesen. 26-6

Húzás már a jövő hónapban.

Kincsem Sorsjegy á 1 frt **11 sorsjegy** csak 10 frt

Főnyeremény Kézpénzben

500.000 frt

10.000 ft, 5000 ft 20%, levon. || 4875 pénznyeremény.

Kincsem-Sorsjegyek kaphatók
A magyar lovaregylet sorsjegy-irodájában: Budapestén Yáci-u. 6. sz.

Als Cur zu jeder Jahreszeit zu gebrauchen!

Gegen Gichtleiden **Wilhelm's** Gegen Rheumatismus

antiarthritischer, antirheumatischer
Blutreinigungsthee

Sicher bewährt Wirkung excellent Erfolg eminent

Internationale Weltausstellung 1879 Sydney, Hort concers, Internationale Weltausstellung 1880, Mel-bourne goldene Medaille mit Diplom und Special-Erwähnung von **FRANZ WILHELM,** Apotheker in Neunkirchen (N.-Oest.), wurden gegen Gicht, Rheumatismus, Kinderfüsse, veraltete hartnäckige Uebel, stets eiternde Wunden, Geschlechts- und Hautausschlags-Krankheiten, Wimmerlin am Körper oder im Gesichte, Flechten, syphilitische Geschwüre, Anschoppungen der Leber oder Milz, Hamorrhoidal-Zustände, Gelbsucht heftige Nervenleiden, Muskel- und Gelenks-schmerzen, Magenirritcken, Windbeschwer-den, Unterleibsverstopfung, Harnbeschwer-den, Pollutionen, Manneschwäche, Fluss bei Frauen, Skrophelkrankheiten, Drüsenit geschwulst und andere Leiden vielseitig mit den besten Erfolgen angewendet. Broschürs über die Heilerfolge des letzten 17 Jahres franco und gratis.

Paekete sind im 8 Gaben getheilt zu 1 fl., zu beziehen von Franz Wilhelm, Apo-theker, Neunkirchen (N.-Oest.) — Man si-chere sich vor Ankauf von Fälschungen und sehe auf die bekannten in vielen Staaten gesetzlich geschützten Marken. — Zu haben in Eperies bei L. Kozma, J. V. Bohrand.

Als Cur zu jeder Jahreszeit zu gebrauchen!

A t. gazdaközönséghez!

Az **Adriai biztosító társulat magyarországi osztálya** képviselőjében bátorkodunk a t. gazdaközönséget értesíteni, hogy említett társulat az **ezidei jégbiztosítást a tavalyi díjakból való 20% elengedés mellett** eszközli, továbbá, hogy gaz-dasági egyleti tagokat további **5% elengedésben** részesít. A társulat illetéknép meghatározott díjak mellett biztosít, a felek nem kénytelenek sem biztosítékot letenni, sem pedig bármily pótfizetést is teljesíteni.

Ezen, egy társulat által sem nyújtott felette kedvező feltételek. hisszük, a biztosító közönség osztatlan rokon-szenvével fognak találkozni, s ennek reményében bátorkodunk a t. gazdaközönség szives pártfogását kikérni.

Kiváló tisztelettel

Az Adriai biztosító társulat felsőmagyarországi főügynöksége
Kassán.

76 3-2

Valódi
BRÜNNI KELMÉK
méterje 1 ftrtól kezdve felfelé
a legjobb minőségben, magáncsoknak gyári ár mellett szállítja:
Epstein Lipót, Brünn.
— Minták bérmentve. —

Heilung
der
Lungenleiden
Tuberkulose (Schwindsucht, Auszehrung), Asthma (Athemnoth),
chronischen Bronchialcatarrh etc.
durch
GAS-EXHALATION
(mittelt Rectal-Injection).

Das Unglaublichste, das scheinbar unerreichtbare Ideal der Aerzte, es ist mit dieser Heilmethode ganz u. voll erreicht! Über die überraschenden, unfehlbaren Heilerfolge sprechen am überzeugendsten folgende in Kürze, aber möglichst im Wortlaute zusammengefasste Atteste von Professoren vom Weltruf, welche auch von den Medicin-Zeitschriften des Inn- und Auslandes voll bestätigt wurden:
„Oft schon nach dreitägiger Gas-Exhalation mittelst Rectal-Injection schwinden Husten, Auswurf, Fieber, Schweiß und Rasselgeräusch. Das Körpergewicht nimmt wöchentlich 1/2—1 Kilog. zu. Der Patient wird geheilt und kann die austrengendste Lebensweise wieder aufnehmen.“
„Bei Asthma stellt sich 1/2 Stunde nach der Gas-Exhalation ein Nachlass der Athemnoth ein. Bei Fortsetzung der Kur kehren die Anfälle nicht wieder.“ Selbst bei Tuberkulose zerstörten Stimmändern, wo auch die Hälfte der Lunge zerstört wurde; trat Heilung ein. Von 30 Patienten im letzten Stadium der Tuberkulose wurden mittelst Gas-Injection alle gründlich geheilt.
Wie in den grössten Hospitalern der Welt, so findet auch im k. k. Wiener allgem. Krankenhause der Gas-Exhalations-Apparat beste Anwendung. Atteste Geheilter liegen vor.
Der k. k. a. p. Gas-Exhalations-Apparat (Rectal-Injection) ist complet, mit Zugehör zur Gaserzeugung, sammt Gebrauchsanweisung für Aerzte u. zum Selbstgebrauch für Kranke durch Dr. Carl Altmann, Wien, VII. Bez. Mariahilfer-Strasse 50 B. für 8 fl. und 30 kr. sammt Packung gegen baar oder Postnachnahme zu beziehen. — Die Kur selbst ist weder belästigend noch störend.

Hirdetmény.

Németh István volt abosi vasuti vendég-lős esődtömögéhez tartozó ingóságok, u. m. evő eszközök, tányérok, üvegek, asztalkendők és a vendéglői üzlet egyéb felszereléseit folyó 1887. évi május hó 17-ik napján délelőtt 9 órakor Aboson a vasuti indóház helyiségeiben nyilvános árverésen eladatni fognak.

Szabad kézből eladatik továbbá bármikor, egy az abosi vasuti Perronon épült, zsindeyllyel fedett, cser és más kereskedelmi ezikkek raktározására való, fából készült épület. Erre vonatkozó ajánlatokat elfogad alólírott tömeggondnok.

Eperjes, 1887. április 29-én.

Dr. Szebio János,
eperjesi ügyvéd, mint Németh István
hagyatéki esődtömögének gondnoka.

ELSŐ MAGYARORSZÁGI KEFIRGYÁR
KASSÁN. fűteteza 81-ik szám a.

A valódi kaukázusi kefir magból és a legkitűnőbb hegyi tejből készült

KEFIR

a legjobb és legelőszőbb életrendi szer. Hurutos bántalmak: mint üdült tüdő- és gyomorhurutnál, továbbá szárazbetegség, vérszegénységnek már 10—14 napi használat ut u. meglepő eredményeket mutat fel. Fejlődésükben visszamaradt avagy vérszegény gyermekek részére kiválólag ajánlható. Minden üveg a mellékelt védjeggyel van ellátva.

Kapható Eperjesen Korn V. Gyógyszeresüznel. Főraktár: Kassán Varga Bertalannál fűteteza 81. szám, hová a vidéki megrendelések intézendők. Részletes leírás kívánatra bérmentve küldetik.
Nagy üveg ára 44., kis üveg ára 36 kr.; az ep üvegek darabja 22 kért csereltetik vissza.



SZLATVINI SAVANYUVIZ
„Anna-forrás.“

A szlatvini savanyuviz valamennyi európai kettedszénsavas lithion tartalmu ásványviz első képviselője, s pecificum gyanánt alkalmaztatik mindazon betegségeknek melyek húgysavas kórhalmon alapulnak: köszvény, húgyfővény, epe-, vese- és húgyhólyag-kövek. Nagymennyiségű szénsava és annak vegyületei, valamint többi alkotórésze ajánlja használatát (mint Vichy, Selters, Ems) a nyákhártya hurutos bántalmainál, vízkór, alhasi vértőlulás és pangás-, aranyér-, sárgaság-, sárp- és görvélly-kóránál.

Borral használva a legegészségesebb üdítő italt szolgáltatja.

Raktár Eperjes és környékére:
Sitányi Károly G. fűszer- és esemege-kereskedésében.

10—1

„Zacherlin“



a legkitűnőbb szer minden rovar ellen!

Ez az új, kitűnő specialitás bámulatos erővel és gyorsasággal kiöli a férgeket a lakásokból, konyhákból és szállókból, valamint a házi állatokról, az istállókból, üvegházi és kerti növényekről. Az igazi csakis névaláírással és védelmi jeggyel ellátott eredeti üvegben kapható. A mit pusztán papirzsacskóban mérnek ki, az sohasem igazi „Zacherl-Specialitás!“

ZACHERL J. Bécs, I. Goldschmiedgasse Nr. 2.

Raktárak: Eperjesen: Holenia L., Oszwald Dániel, Krivoss Gyula, Korn Vilmos, Linkesch Károly, Kozma Lajos, Gallotsik J. V. és Makoviczky József uraknál. — Gölnitzén: Fischer és Elischer uraknál. Iglón: Berger A., Gärtner Kálmán, Barth Kálmán uraknál.

Nyomatott Bernovits Gusztáv kő- és könyvnyomdájában Kassán.